

WORLD EXPLORER CRUISE TA HACI SU PROME BISHITA NA ARUBA

**RETIRO GRADUAL:**

**UN SOLUCION P'E
FORSA LABORAL DI EDAD
AVANSA NA ARUBA**

3

**STRUCTURA DI CONDUCTA
DI PARLAMENTO A WORDO
DESTRUI E SIMAN AKI**

4

**PROXIMO GOBIERNO POR
PROMOVE CRIANSA DI GALIÑA
COMO SOLUCION ECOLOGICO
PA MANEHA DESPERDICIO NA ARUBA**

6

Tired of **Manually** Processing Forms?



SCAN**SYS**
vision on imaging

- Digital Processing of Purchase Invoices and more
- Seamless Integration with most Financial Software
- Complete Control of Authorizations via Workflows

VCC
International NV

This **OCR software** scans any kind of document and automatically fills the data in your preferred financial/ERP software!

TEL. 583-7072 | info@vcc-int.com | www.vcc-int.com

A.T.A.:

World Explorer Cruise ta haci su prome bishita na Aruba

‘Un yate crucero luhoso opera pa Mystic Cruise’

NA comienso di october 2024, cu un bishita tan anticipa, Aruba a ricibi pa prome biaha e yate crucero luhoso World Explorer. Pa celebra e bishita y un meta importante pa e industria crucero local, a conta cu un ceremonia di intercambio di placa abordo di e yate. Esaki como un simbolo di un Bon Bini caluroso na World Explorer y su tripulacion.

Durante di e ceremonia por a conta cu presencia di Capitan Adrian Medina, hunto cu e ekipo di tripulacion di e crucero, Marc Figaroa CEO di Aruba Ports Authority, Mario Arends Chief Commercial Officer di Aruba Ports Authority, Monica Bos Cruise Manager di Aruba Tourism Authority, y representantenan di Port Agency Maduro & Sons.

World Explorer, opera pa Mystic Cruises, ta conoci pa ofrece di exhibicion luhoso na algun di e destinacionnan mas espectacular di mundo. E crucero ta diseña pa huespednan cu ta busca un experiencia inolvidabel y den naturalesa. Cu un capacidad pa dos shen huesped, World Explorer ta provee un ambiente intimo y luhoso, cu comodidad moderno cu ta inclui un centro di fitness, plataforma di observacion, y restaurant di clase ‘fine dining’.

Normalmente, World Explorer ta nabega na destinacionnan manera Antartico, Arctic y otro luganan fuera di e ruta comun, caminda huespednan tin e oportunidad pa explora e medio ambiente, fauna, y paisahe di e pais a traves di excursion guia y charla dirigi pa expertonan den e area. E yate ta ekipa cu sistema di nabegacion avansa y tin e habilidad pa nabega den awanan cu desafio, mientras ta mantene un nivel halto di confortabilidad pa su huespednan.

E intercambio di placa ta un tradicion maritimo cu ta simbolisa bon intencion y cooperacion. E ceremonia di bishita inicial aki ta destaca e esfuersonan continuo di Aruba pa diversifica su ofertanan di turismo pa keda atrae liñanan di crucero luhoso y di primera calidad.

E yegada recién di e yate crucero luhoso World Explorer, cu un capacidad intimo y cu un enfoque ambiental responsable ta alinea perfectamente cu e vision di Aruba. Aruba ta comprometi pa atrae un turismo High Value - Low Impact, cu ta un turismo di balor halto y cu menos impacto. Enfocando riba biahenan sostenibel cu ta preserva e bunitesa natural di e isla mientras cu ta brinda experiencianan inolvidabel.



Retiro gradual:

Un solucion p'e forza laboral di edad avansa na Aruba

MIENTRAS cu e poblacion di Aruba ta sigui enbehece, e isla por beneficia di introduccion di un sistema di retiro gradual, similar n'esnan implementa exitosamente na paisnan manera Alemania. E sistema aki lo encurasha trahadonan di edad mas avansa pa keda den e forza laboral pa mas tempo, permitiendole e economia pa beneficia di nan experiencia valioso mientras cu ta duna trahadonan un transicion gradual den nan retiro. Den luz di e aumento den expectativa di bida y preocupacionnan tocante scarsedad di labor, Aruba por uza retiro gradual pa enfrenta retonan demografico den futuro.

Programanan di retiro gradual ta permiti empleadonan pa reduci nan oranan di trabou mientras cu ta mantene un empleo part-time, proveendo nan cu entrada y beneficiacion continuo, mientras cu ta ofrece negoshinan e bentaha di retene labor capacita.

Aruba, cu su economia basa riba turismo y profesionalnan capacita den sectornan manera cuida medico y educacion, por mira beneficiacion significativo door di adopta un enfoque similar. Trahadonan di edad mas avansa por keda activo, comparti nan conocimiento y guia empleadonan mas hoben, mientras cu gradualmente ta reduci nan carga di trabou, manteniendo asina e forza laboral stabiel.

E sistema di Alemania ta sirbi como un excelente modelo. Door di ofrece condicionnan di trabou flexibel y retiro gradual, e pais a reduci exitosamente e presion economico

di un forza laboral di edad avansa. E enfoque aki ta sigura cu trahadonan di edad mas avansa por drenta den retiro gradualmente sin e shock di stop di traha completamente, cu por tin beneficiacion tanto financiero como psicologico. Ademas, e ta permiti companianan pa adapta, sigurando un proceso di planificacion di sucesion mas suave.

Implementacion di un sistema asina na Aruba lo rekeri un cambio den maneho y colaboracion entre e gobierno, negoshi y sindicatonan. E maneho por wordo diseña pa ofrece incentivos na companianan cu ta sostene retiro gradual, manera exoneracion di impuesto of subsidio, mientras cu empleadonan acercando retiro por wordo ofreci e opcion pa haci un transicion gradual. Esaki tambe lo alivia e presion riba sistemanan di pensioen, ya cu trahadonan di edad mas avansa ta contribui pa mas tempo na seguridad social y otro fondonan di retiro.

Un sistema di retiro gradual lo ta un solucion proactivo pa Aruba pa adresa e retonan presenta pa un poblacion di edad avansa, sigurando tanto estabilidad economico como e bienestar di su ciudadanonan di edad mas avansa.

Door di permiti trahadonan pa keda parti di e forza laboral pa mas tempo, Aruba por balansa e necesidadnan di su poblacion di edad avansa mientras cu ta promove crecimiento economico sostenibel. E iniciativa aki por transforma con e isla ta maneha su futuro demografico, beneficiando individuo, negoshinan y e economia general.

Lucha grandi ta sigui awe mainta pa haya candidato

AYERA for di mainta tempran te despues di mey anochi, tabatin esfuerso grandi cu tabata ser haci, pa partidonan politico structura nan lista di candidato cu personanan cu lo por carga e partido cu un sosten di votadonan.

Principalmente partidonan chikito a bin ta luchando formalmente pa hinca un lista di candidato den otro cu lo bay percura pa nan logra nan meta di haya mas tanto representante den Parlamento cu ta posibel.

Hopi di e organisacionnan aki ta bringando pa logra na haya dos asiento den Parlamento ya cu ultimo añanan, dos asiento tabata un bon base pa pasa y forma parti di un coalicion c'un di e partidonan grandi cu ta MEP y AVP.

Negociacionnan continua te den oranan laat di anochi y AWEMainta por a compronde cu awe mainta ainda, lo tin partidonan tratando na convence ciudadanonan pa subi lista y asina duna e partido nan ayudo.

Tur cos ta muestra cu lo bay tin varios candidato relativamente hoben den e proceso electoral di 9 di December proximo mientras cu tambe tin algun candidato cu a dicidi di bolbe haci nan entrada den politica buscando un comienso nobo pa nan carrera politico.

Ayer nochi algun partido a haci publico nan lista di candidato, entre otro MEP y AVP pero den curso di awe mainta tur lista lo bira conoci.

Structura di conducta di Parlamento a wordo destrui e siman aki

CONTRARIO na un cultura di conducta cu ultimo ocho aña a keda impone riba Parlamento, diaranson ultimo den oranan di marduga, a keda demostra cu Parlamento di Aruba no ta un problema ya cu e rumbo cu e institucion aki lo nabega, ta depende di e mentalidad y seriedad di esunnan cu ta ocupa un posicion den e institucion aki.

Ex Presidente di Parlamento, Edgard Vrolijk den varios reunion cu a tuma luga desde cu el a ser baha for di su posicion y cu a conduci na caida di Gabinete Wever Croes II, a insisti dor di muestra cu fraccionnan di oposicion, a forma un coalicion nobo lagando fraccion di MEP su so sinta un banda den sala di Parlamento.

Sinembargo e momento 'politico' aki, a wordo crea y fabrica p'e propio gobierno di MEP cu Prome Minister Evelyn Wever Croes, entregando retiro di e coalicion MEP-RAIZ na gobernador y a habri caminda pa su ex partner RAIZ, practicamente converti su mes den un fraccion den oposicion.

Esaki a keda demostra den e retiro diaranson marduga di ex Minister Endy Croes kende a lo ta involvi den algun desaroyo hopi sospechoso cu fondonan di SSSA y su Director Vrolijk, kende siendo Presidente di SSSA, na mes momento a fungi como coordinado pa Minister aki.

For di inicio di e reunion diamars mainta, fraccion di AVP pa medio di Parlamentario Arthur Dowers, a entrega un mocion di desconfiansa contra di Minister demisionario Endy Croes, cual mocion den oranan di merdia a wordo adapta y cual den oranan di marduga di diaranson, a haya aprobacion di 11 miembro di Parlamento contra di 9 miembro di fraccion di MEP hunto c'un voto contra di Rycond do Nascimento.

Loke a sosode den e reunion aki, tabata un indicacion con Parlamento

di Aruba tin cu funciona caminda Parlamentarionan no semper tin cu carga responsabilidad di decisionnan cu gobierno cu nan ta sostene sigur na momentonan cu cosnan no ta corecto.

Pa ultimo tres aña y mey fraccion di RAIZ a guli manda abou tur loke bon for di Cocolishi, cu nan tabata di acuerdo of no pero pa bienestar di nan coalicion, a guli manda abou pero e desconfiansa a presenta su mes na momento cu mester a vota p'e ley cu ta permiti Censo inscribi matrimonio di esunnan di mesun sexo.

Eynan cos a pega y despues cu den eleccion pa un Presidente nobo di Parlamento, e situacion a bira mas serio ora cu fraccion di RAIZ no a sostene Edgard Vrolijk un biaha mas pa carga e posicion aki.

Oposicion a sostene e candidatura di Raymond Kamperveen como Presidente y eynan e kiebro a inicia di Gabinete Wever Croes II y cu a hinca partido MEP den un posicion di incomodidad ya cu a perde e control riba kico si y kico no mag of por tuma luga den Parlamento. Den un democracia cu ta respeta su mes, e cambio aki ta aceptabel pero den e coalicion di MEP-RAIZ, a surgi un crisis cu a ser cataloga como un crisis di e acuerdo di gobernacion cu e dos partidonan a firma na San Nicolas.

Diaranson marduga Parlamento a demostra con e institucion aki tin cu funciona, caminda na momento cu señala cosnan cu no ta bon, ta pidi un of otro mandatario coregi esaki of e carga e consecuencianan di su maneho.

Endy Croes no por a hustifica cu argumentonan legal y convincente, un maneho caminda eronan a wordo cometi y placa a ser maneha di un forma cu ta inacceptabel mientras cu tur cos ta muestra cu investigacion tin cu saca afo, otro irregularidadnan cu no a mira luz di dia ainda.

Ta di spera cu e aire fresco di diaranson ultimo, sigui supla den Parlamento y e institucion aki recupera su seriedad pero mas tanto su dignidad!

DO MORE THAN JUST PAYMENTS

We get you into the Hottest **Events**, Help you **Skip Lines**, **Pay Bills** Anytime, **Recharge** your Phone, **Fuel up 24/7**, Get You **Free Stuff**, and So Much More.

*Ps. We work with **ALL** Local Banks and Local Numbers.*



DOWNLOAD NOW



pay.aw

FREE GIFTS FOR FIRST 50 SHOPPERS!

SDA



Buy one
Get second
50% OFF

AKT

Buy any AKT scooter/motorcycle and **SAVE** up to **FL 1600** and get **helmet FREE**
(Cash or Credit)



AC

Buy ANY AC
and get

10% OFF



Buy any radio shack
item and get

radioshack

30% OFF



HOME & NATURE

Buy any
HOME & NATURE
items and get

10% OFF
FLAT discounts

FURNITURE



Buy any furniture FL1799 and above
and get

TCL 43P635A
43 inch 4K
Ultra HD Smart
TV FREE




ASHLEY



Buy any Ashley furniture 1499 and get Ashley
accessories worth **FL 200 FREE**

**AMC UNICON IS
MY STORE!**

18th & 19th OCTOBER
MEGA CELEBRATIONS
WEEKEND

Proximo gobierno por promove criansa di galiña

Como solucion ecologico pa maneha desperdicio na Aruba

MIENTRAS cu Aruba ta sigui busca formanan sostenibel pa maneha desperdicio, e proximo gobierno por considera un metodo unico cu ta wordo uza na Europa: encurasha famianan pa cria galiña pa yuda procesa desperdicio di cushina. E metodo ecologico aki no solamente ta reduci desperdicio di cas, pero tambe ta provee famianan cu webo fresco, contribuyendo na sostenibilidad y siguridad alimenticio.

Un iniciativa similar na Diest, Belgica, na unda cu 2,000 famia ricibi galiña gratis, cu naturalmente ta composta desperdicio organico manera casca di berdura y resto di cuminda. E programa a corta significativamente e gastonan di e ciudad pa coleccion y eliminacion di desperdicio, mientras cu tambe a reduci e impacto ambiental di maneho tradicional di desperdicio. Famianan na Aruba por beneficia di un sistema comparabel, specialmente mirando e necesidad creciente di e isla pa solucionnan di maneho di desperdicio.



E gobierno por introduci e idea aki ofreciendo galiña na famianan interesa. Esnan cu suficiente espacio por ubica algun galiña den nan cura di cas, dunando nan desperdicio organico di cushina cu di otro manera lo a termina na dump. Esaki no solamente lo limita e volumen di desperdicio, pero tambe lo provee residentenan cu un suministro constante di webo, promoviendo produccion local di cuminda. Pa famianan, esaki por significa gastonan di cuminda mas abou y un estilo di bida mas autosuficiente.

Implementacion di un sistema asina, naturalmente, lo rekeri educacion publico. Cuido y alimentacion adecuado di galiña lo mester wordo splica y residentenan sin espacio por wordo ofreci alternativanan manera cooperativanan di barrio unda galiña ta wordo cria colectivamente. Den areanan unda esaki ta menos factibel, e gobierno ainda por promove otro programanan di reduccion di desperdicio, manera compost.

Mientras cu e retonan ambiental di Aruba ta crece, introduciendo solucionnan simpel y practico manera esaki por haci un diferencia significativo. Cu sosten adecuado, e programa aki por encurasha un forma di bida mas sostenibel, reduciendo desperdicio di cuminda y e dependencia di e isla riba productonan importa. Encurashando famianan pa cria galiña por ta un paso di costo abou y impacto halto den direccion di un Aruba mas berde y autosuficiente.




We Are HIRING

Join Our Award-Winning Team
#21 TOP HOTELS IN THE WORLD ON TRIPADVISOR
THE FIRST CARBON NEUTRAL RESORT IN THE CARIBBEAN

OPEN POSITIONS

- ✓ **HR COORDINATOR**
- ✓ **HOST/HOSTESS (AM/PM)**
- ✓ **BARTENDER**
- ✓ **COOK**
- ✓ **NIGHT AUDITOR**
- ✓ **ROOM ATTENDANT**
- ✓ **TURNDOWN ROOM ATTENDANT (2PM TO 10PM)**
- ✓ **HOUSEKEEPING SUPERVISOR**
- ✓ **SUSTAINABILITY MANAGER**
- ✓ **DIRECTOR OF OPERATIONS**

BENEFITS

ATTRACTIVE SALARIES WITH VARIOUS BONUS OPPORTUNITIES
5-DAY WORKWEEK (40-HOURS A WEEK)
WITH UP TO 27 VACATION DAYS BASED ON YEARS OF SERVICE
GYM MEMBERSHIP WITH BODYZONE AND CUTS & CURVES
+ LIFE AND HEALTH INSURANCES
SAVINGS & LOAN PROGRAM
EMPLOYEE DISCOUNTS AT TARA ECO,
A MAJOR LOCAL SUPERMARKET AND GARAGE



APPLY ONLINE AT: WWW.BUCUTI.COM/CAREERS

18 - 24 Okt'24

DRY

Weekly Special

SUPER

Do it Center®

RAGU PASTA SAUCE
TRADITIONAL 14OZ



Everyday Low Price

f Price. **5.69**
EACH

DUNCAN HINES CHEWY
FUDGE BROWNIE MIX
18.3 OZ



Everyday Low Price

f Price. **4.99**
EACH

EE OLIVE SALAD
CHOPPED 10 OZ



Normal Price f 6.59
Get Discount f 0.70

f Price. **5.89**
EACH

CHEERIOS CEREAL
YELLOW BOX 8.9 OZ



Normal Price f 13.89
Get Discount f 2.40

f Price. **11.49**
EACH

PANCIT CANTON
AMBITION QUICK
COOKING NOODLES 500GR



Normal Price f 5.89
Get Discount f 1.00

f Price. **4.89**
EACH

CLAMATO TOMATO
COCKTAIL 11.5 OZ



Normal Price f 2.99
Get Discount f 0.40

f Price. **2.59**
EACH

COLGATE TOOTHPASTE
TOTAL WHITENING
PASTE 4.8OZ



Normal Price f 12.79
Get Discount f 2.90

f Price. **9.99**
EACH

DOVE SOAP BAR
BEAUTY WHITE SOAP
100GR



Normal Price f 2.29
Get Discount f 0.30

f Price. **1.99**
EACH

DIXIE CRYSTALS
GRANULATED PURE
CANE SUGAR 2LB



Normal Price f 5.69
Get Discount f 0.80

f Price. **4.89**
EACH

SUPER Do it Center | Shaba 3, Noord | TEL: 5831111

Cultura y cambio:

Con Aruba por mantene su identidad den un mundo moderno

MIENTRAS cu Aruba ta sigui evoluciona socialmente y economicamente, e balansa entre balornan tradicional y moderno ta bira cada bes mas importante. Ambos conhunto di balor ta hunga

rolnan esencial den forma e identidad di e isla, influenciando tur cos for di bida familiar te educacion y comportacion social. Balornan tradicional, manera respet pa grandinan, lasonan familiar estrecho y solidaridad comunitario, ta profundamente hancra den e cultura di Aruba.

E balornan aki ta fomenta un sentido di unidad y estabilidad, proveendo un base di sosten mutuo y respet cu a wordo pasa di generacion pa generacion. Nan ta promove responsabilidad den famianan y ta enfatisa e importancia di mantene connexionnan fuerte den e comunidad. Den un mundo cu ta cambiando constantemente, e balornan tradicional aki ta yuda preserva e herencia cultural di Aruba, recordando Arubianonan di nan historia comparti.

Di otro banda, balornan moderno manera libertad individual, igualdad di genero y inclusion a bira mas prominente den añanan reciente. E balornan aki ta refleha progreso social y ta crucial pa adapta na standardnan global contemporaneo. Balornan moderno ta encurasha innovacion, desaroyo personal y igualdad, yudando Aruba keda conecta cu tendencia y retonan global. Por ehempel, e aumento di tecnologia y cambionan den ambientenan laboral ta rekeri adaptabilidad y apertura pa ideanan nobo, cu ta wordo impulsa pa balornan moderno.

E reto ta sinta den encontra e balansa corecto entre e dos perspetivanan aki. Un sociedad cu ta aferra solamente na balornan tradicional por resisti progreso y innovacion necesario, mientras cu un cambio completo den direccion di balornan moderno por resulta den e perdida di identidad cultural y lasonan comunitario. E exito di Aruba ta depende di e integracion harmonioso di ambos, sigurando cu mientras modernisacion ta tuma luga, e esencia di e cultura Arubiano ta keda intacto.

Politica gubernamental, educacion y liderazgo comunitario mester enfoca riba promove e balansa aki. Scolnan, por ehempel, por incorpora lesnan riba balornan tradicional Arubiano mientras cu ta encurasha pensamiento critico y ta brasa ideanan nobo. Similarmente, festivalnan cultural y celebracionnan publico por combina custumbenan bieu cu expresionnan contemporaneo di arte y cultura.

Den conclusion, tanto balornan tradicional como moderno ta esencial p'e futuro di Aruba. Door di balora e pasado mientras cu ta brasa e futuro, Aruba por cultiva un sociedad cu ta respeta su raisnan mientras cu ta prospera den un mundo cu ta cambiando rapidamente.




S O L A N I O

Sunday Brunch at Solanio

The Ritz-Carlton, Aruba invites you to indulge in a sumptuous array of delectable dishes, along with tempting desserts and bottomless mimosas at Solanio.

Sunday, October 27th
11:00 a.m. - 2:00 p.m.

Adults: \$69
Teens (13-17 years): \$37
Children (5-12 years): \$29

For reservations: +297 527 2699

18 - 24 Okt'24

FRESH

Weekly Special

SUPER

Do it Center®

COLBY JACK CHEESE



Normal Price ₣1.99

Get Discount ₣0.20

Price. **f 1.79**
PER 100GR

VINCENT CHEESE 45+



Normal Price ₣4.15

Get Discount ₣0.56

Price. **f 3.59**
PER 100GR

ITALIAN PROSCIUTTO HAM



Normal Price ₣4.73

Get Discount ₣0.44

Price. **f 4.29**
PER 100GR

NEUTRAAL KIPSATE



Normal Price ₣2.99

Get Discount ₣0.40

Price. **f 2.59**
100GR

CHOCOLADE BROODJE



Normal Price ₣1.49

Get Discount ₣0.20

Price. **f 1.29**
EACH

AMY'S BURGER CALIFORNIA 10 OZ



Normal Price ₣19.99

Get Discount ₣2.40

Price. **f 17.59**
EACH

GWOON FRITES 1KG



Normal Price ₣5.79

Get Discount ₣0.80

Price. **f 4.99**
EACH

CROISSANT MEERGRANEN



Price. **f 1.39**
EACH

KOFFIEBROODJE ROND



Normal Price ₣1.49

Get Discount ₣0.20

Price. **f 1.29**
EACH

SUPER Do it Center | Shaba 3, Noord | TEL: 5831111

E novela di odio y husticia ta sigui:

E storia contradictorio di dos ex-minister

DEN un buelta di acontecimentonan impactante, e storia di dos ex-minister ta sigui desaroya, revelando con odio, vengansa personal, y weganan politico ta mancha e administracion di husticia. Ambos ex-minister, por cierto ambos hopi stima, a haya nan mes gravemente malo y a rekeri hospitalisacion. Sinembargo, nan trato no por tabata mas diferente—un beneficiando di un clemencia inexplicable, mientras cu e otro, someti na e peso completo di ley, no a haya misericordia di su rival politico di hopi tempo.

E minister di husticia demisionario, impulsa pa un necesidad aparente pa vengansa, a tuma e oportunidad pa insisti cu su enemigo politico ta sinta cada minuut di su sentencia. E minister a invoca medidanan legal pa retrasa e suspension di e sentencia di su oponente, sigurando cu su adversario a sinti e impacto completo di ley.

Sinembargo, e persecucion implacable aki di castigo a resulta contraproducente. Publico a cuminsa mira door di su accionnan, interpretando nan como no basa riba husticia, sino riba puro rabia y odio. Su obsesion cu castiga su rival, en bes di adheri na e principionan di husticia husto, lo cost'e caro den su posicion politico, ya cu hopi di su ex-seguidonan ta perdiendo fe den su obhetividad y integridad.

Di otro banda, e trayecto di e otro ex-minister ta parece involvi den misterio. Su salud, cu supuestamente tabata suficientemente grave pa para interrogacion y detencion, a parece di a mehora milagrosamente. A pesar di un

ley di detencion di 3+14 dia cu ta aplica na tur otro hende, e individuo aki no a wordo someti na e mesun reglanan. En bes di wordo encarcela of manda KIA, el a wordo mira coriendo campaña pa su partido, lantando preguntanan tocante si su supuesto enfermedad tabata genuino of simplemente un truco pa evita detencion y gana bentaha politico. Hopi ta cuestiona con un hende supuestamente demasiado malo pa enfrenta interrogacion por diripiente ta suficientemente bon pa core campaña cu tanto vigor.

E destino contrastante di e dos ex-ministernan aki a provoca indignacion publico y a alimenta sospechanan di corrupcion y dobel standard den e sistema di husticia. Dicon un ex-minister a wordo teni na e interpretacion mas stricto di ley mientras cu e otro a parece di scapa completamente? Publico ta exigiendo contesta, cu hopi expresando cu husticia mester ta ciego y cu vengansa personal no tin luga den procedimentonan legal.

E insistencia di e minister di husticia demisionario pa castiga su rival awor a resulta contraproducente. Loke un biaha a wordo mira como un postura fuerte riba ley y orden awor ta wordo percibi como un vengansa obsesivo. Su fracaso pa balansa sentimentonan personal cu deber profesional a conduci na un perdida significativo di apoyo publico, cu hopi cuestionando si su accionnan tabata impulsa pa e deseo pa husticia of simplemente pa su odio. Mientras e drama politico aki ta desaroya, un cos ta cla—su continuacion riba e caminda aki por significa e fin di su carera politico.

Mientras tanto, e recuperacion repentino di e otro ex-minister y su regreso na e campaña a laga publico cuestionando e integridad di e sistema di husticia. E ta wordo manipula pa beneficio politico? Su enfermedad tabata legitimo, of un escape conveniente di repercusionnan legal? E contraste skerpi entre e dos storianan aki ta destaca e corrupcion y vengansa personal cu ta parece di ta eclipsando husticia mes.



laguna

25% off
for
locals

Indulge in a diverse selection of salads, pastas, and beloved steaks and chops ensuring a dining experience to cherish.

Open daily for dinner from 5.30 to 10.30pm

Live Music on Sunday, Monday and Tuesday

For reservations +297-526-6612

Hilton
ARUBA CARIBBEAN
RESORT & CASINO

18 - 24 Okt'24

PRODUCE

Weekly Special

SUPER

Do it Center®

BEETS RED



Normal Price ₡5.85

Get Discount ₡1.60

f Price. **4.25** PER KG

BABY BOK CHOY



Normal Price ₡14.95

Get Discount ₡4.00

f Price. **10.95** PER KG

SWEET POTATO JUMBO



Normal Price ₡7.49

Get Discount ₡3.30

f Price. **4.19** PER KG

SQUASH YELLOW ZUCCHINI FANCY



Normal Price ₡10.49

Get Discount ₡1.74

f Price. **8.75** PER KG

CABBAGE GREEN USA



Normal Price ₡4.85

Get Discount ₡0.36

f Price. **4.49** PER KG

TANGERINE



Normal Price ₡9.95

Get Discount ₡1.46

f Price. **8.49** PER KG

GRAPES RED SEEDLESS



Normal Price ₡21.95

Get Discount ₡8.00

f Price. **13.95** PER KG

CLEMENTINE CUTIES HALO BAG 3LBS



Normal Price ₡16.49

Get Discount ₡2.00

f Price. **14.49** BAG

CELERY SLEEVED



Normal Price ₡4.25

Get Discount ₡0.36

f Price. **3.89** EACH

SUPER Do it Center | Shaba 3, Noord | TEL: 5831111

Mientras na Aruba ta purba tapa solo cu un dede:

Staatsecretaris Szabo ta papia di ‘pobresa alarmante’ na islanan CAS

DURANTE un reunion di introduccion cu e Comision di Eerste Kamer pa Relacionnan di Reino diamars ultimo, e secretario di estado Hulandes pa Relacionnan di Reino y Digitalisacion, Zsolt Szabó, a papia abiertamente tocante e pobresa alarmante riba e islanan CAS (Curaçao, Aruba y Sint Maarten).

Szabó a enfatisa cu ta responsabilidad di e islanan mes pa busca solucionnan pa e pobresa y e vulnerabilidad economico cu el a observa durante su bishita. E mensahe cla aki ta un yamada pa Aruba lanta for di sueño, unda cu gobierno apenas ta reconoce cu pobresa ta un problema urgente.

Szabó a indica cu Hulanda no por sigui carga e responsabilidad pa cubri tur e necesidadnan financiero di e islanan. El a keda sorprendi pa e nivel di pobresa

cu el a mira durante su propio exploracionnan riba e islanan, y a aclaria cu Hulanda no por sigui contribui continuamente na ayudo financiero structural. **“Nos no por sigui manda placa cada biahá,”** el a subraya durante e reunion.

Independencia y solucionnan local

E nucleo di e mensahe di Szabó tabata cu e islanan, incluyendo Aruba, mester traha riba nan propio desaroyo economico y bira menos dependiente di ayudo di Hulanda. Hulanda lo no enfoca mas riba ofrece fondonan financiero sin limite, pero si lo pensa hunto riba maneranan pa yuda e islanan riba nan caminda pa independencia. Szabó a destaca tres punto principal den su maneho: bon gobernacion, maneho financiero solido y independencia economico.

Den cuadro di independencia, el a menciona e necesidad pa inverti den produccion y agricultura local. Esaki no solamente lo por baha e costo di bida, manera prijs di cuminda den supermercado, pero tambe crea cuponan di trabou pa e poblacion local. Segun Szabó, esaki ta un manera relativamente pagabel y efectivo pa diversifica e economia y reduci e dependencia riba importacion caro.

Aruba advirti pa retonan futuro

Aunke Hulanda ta keda dispuesto pa sostene riba algun tereno, manera infraestructura y vigilancia di frontera, Szabó a subraya cu e solucion structural pa pobresa y problemanan economico mester bin di paden. Esaki ta exige un actitud mas activo di parti di gobierno di Aruba, cu te aworaki ta parece di ta tumando poco accion pa combati pobresa riba e isla.

E advertencia di Szabó pa Aruba ta cla: e tempo di dependencia financiero riba Hulanda a pasa, y e isla mester tuma responsabilidad pa solucionar e pobresa y fortifica e base economico. Si gobierno di Aruba ignora e advertencianan aki, e isla ta core riesgo di bira ainda mas vulnerabel pa contratiempo economico.



Beauty Bar
by Jen

+297 730 1486
SABANA BLANCO 40
ORANJESTAD, ARUBA

Beauty Bar
P.M.U &
LASH ARTIST **By JEN**

Specialised in

Brows, lips & Eyeliner ♦ Pedicure ♦ Microblading
♦ Powderbrows ♦ Threading ♦ Brow Lamination
♦ Lip pigmentation & blush ♦ Eyeliner

f Beauty Bar by Jen @ beautybar_byjen

Entregamento di lista pa participa na eleccion



Orario Stipula	Partido
09:00 AM	Partido HTC (HTC)
09:30 AM	
10:00 AM	Cristiannan Uni Reforzando Potencial di Aruba (CURPA)
10:30 AM	Movimiento Arubano Soberano (MAS)
11:00 AM	Movimiento Indigena Arubano (MIA)
11:30 AM	Union Patriotico Progresista (UPP)
12:00 PM	Partido Patriotico di Aruba (PPA)
01:00 PM	RAIZ
01:30 PM	Movimiento Electoral di Pueblo (MEP)
02:00 PM	Arubaanse Volkspartij / Christen Democraten Aruba (AVP)
02:30 PM	Red Democratico (RED)
03:00 PM	Accion 21 (ACCION 21)
03:30 PM	FUTURO (FUTURO)

CONSEHO Electoral Aruba a tene su prome conferencia di prensa oficial, marcando un paso importante den preparacion p’e eleccion programa pa diabierna, 6 di December, 2024. Presidente Sr. Rossi Marchena a informa cu Consejo Electoral Aruba ta fungi como hoofdstembureau durante eleccion y ta un organo independiente di Gobierno y Parlamento. Cargando e responsabilidad pa un eleccion husto y transparente, nan mision ta pa promove confiansa democratico di e comunidad y garantisa integridad den cada eleccion.

Presidente Suplente Sra. Grasita Griffith a

elabora tocante e proceso di entregamento di Lista di candidatonan di partidonan politico cu lo tuma luga diabierna, 18 di October 2024, for di 9’or di mainta te cu 4’or di atardi.

Pa sigura un proceso organisa y transparente, e partidonan politico a ricibi e oportunidad pa participa den un loting pa stipula e orario di entregamento di e lista di candidato di partidonan politico pa cu e eleccion di parlamento dia 6 di December, 2024.

Na Hoofdstembureau, Schoolstraat #2 por entrega e lista di candidatonan di partidonan politico digitalmente of personalmente door di e apoderado of e apoderado suplente di e partido politico registra na Consejo Electoral. Tambe por ta presente, un candidato p’e eleccion of e lider di e partido politico.

Partidonan politico cu no a logra gana un asiento durante e eleccion ultimo na 2021 mester ricibi sosten di nan lista politica cu 586 persona cual ta 1% di e votonan valido di e eleccion anterior esta 58.610 voto.

Firma pa sosten di lista por wordo haci entre 21 di October te cu 29 di October 2024.

Pa mas informacion, bishita e website oficial di Consejo Electoral Aruba na er.aw y sigui nan na Facebook y Instagram @consehoelectoralaruba. E plataforma nan lo sirbi como un recurso importante pa votadonan, partidonan politico y publico general, pa keda al dia cu anuncianan, fecha nan y guia relevante p’e eleccion di Aruba.

avianca

the sky belongs to all of us

AUA

ARUBA AIRPORT AUTHORITY

Ban Colombia!

BOOK MESORA! avianca.com

Bogota

Medellin



Compronde con politiconan ta dirigi nan mes n'e mayoria di Aruba

DEN politica Arubano, hopi candidato ta sigui un strategia peligroso di 80-20—un cu ta expone un defecto profundo den e proceso democratico. E strategia aki ta basa riba e creencia cu 20% di e poblacion ta consisti di votadonan educa y bon informa, mientras cu e otro 80% ta representa e hendenan trahado di tur dia cu hopi biaha ta lucha pa logra sobrevivir. E ultimo grupo aki ta forma e mayoria y e politiconan sa esaki. Esaki t'e motibo pakico nan ta dirigi nan mes n'e 80%, no pasobra nan tin e necesidadnan mas urgente, pero pasobra nan ta wordo mira como mas facil pa manipula.

Pakico politiconan no ta enfoca riba e 20% bon educa? Simpel. E grupo educa, cu hopi biaha ta consisti di profesional y ciudadanonan cu entrada mas halto, ta scrutina promesanan. Nan ta investiga mas profundo den e politiconan, ta cuestiona motibonan y ta exige resultado. Nan ta mira door di e slogannan bashi y campananan di mercadeo yamativo. Politiconan ta consciente di esaki y ta compronde cu nan solucionnan superficial y di corto plaso no lo convence e grupo aki, cu su voto ta rekeri accion concreto y planificacion a largo plaso.

E 80%, di otro banda, ta wordo mira como vulnerabel pa apelacionnan emocional y material. Campananan hopi biaha ta ofrece incentivos barata manera T-shirt, bandera, of promesanan di trabou temporal, sabiendo cu e gestonan aki lo resona cu hendenan cu por ta luchando financieramente. Politiconan ta conta riba e hecho cu hopi den e grupo aki ta asina consumi pa sobrevivencia diario—trahando trabounan di salario minimo of preocupando pa paga cuenta—cu nan no tin e tempo of recursonan pa analisa plataformanan

politico profundamente. Promesanan tocante mas trabou, vivienda, of permisonan hopi biaha ta zona atractivo, hasta ora e promesanan aki ta bashi.

Aki t'e berdad cruel: politiconan ta explota e lucha di e 80% pa sigura poder. En bes di ofrece solucionnan real pa dificultadnan economico, nan ta depende di solucionnan rapido y regalonan cu lo wordo lubida poco despues cu e eleccion termina. E enfoque no ta riba construi politiconan sostenibel cu realmente lo eleva e poblacion cu ta lucha—e ta tocante uza nan pa gana voto, cu poco intencion di cumpli cu e promesanan.

E manipulacion politico aki no ta solamente insultante pero peligroso. E ta mina e inteligencia di e mesun hendenan cu mester wordo empodera a traves di liderazgo husto y honesto. En bes di fomenta un electorado informa, e politiconan aki deliberadamente ta crea un division, ofreciendo promesanan superficial n'esnan cu ta demasiado ocupa of cansa pa bringa bek.

Pero Arubianonan mester reconoce e wegá aki pa loke e ta. Ta esencial pa cuestiona cua grupo e politiconan aki ta dirigi nan mes na dje y pakico. Nan ta participando den combersacionnan real cu e clase educa, of nan ta dependiendo di regalo y reunionnan publico yamativo pa persuadi e masa? Mas importante ainda, nan ta atendiendo e problemanan real cu ta afecta e 80%—e necesidad pa miho salario, cuido medico y oportunidadnan di trabou sostenibel—of nan simplemente ta poniendo pleister riba herida di corto plaso riba problemanan di largo plaso?

Siguiente biaha cu bo presencia un politico ofreciendo incentivos material of haciendo promesanan irealistico, tuma un momento pa refleha: *Nan ta mira bo como un votado informa of como parti di e “masa” cu nan ta spera di por manipula?* Tur Arubiano merece di wordo trata cu respet y esey ta cuminsa door di exige liderazgo real y responsabel, no palabranan bashi y gestonan sin sentido. Bo voto ta bo voz—uz'e sabiamente.



Rusia sospecha di a planta dispositivo riba avion cu a causa incendio

Den bodega na Reino Uni



POLIS di contra-terrorismo na Reino Uni ta investigando si spionnan Ruso a planta un dispositivo incendiario riba un avion cu despues a causa un incendio na un bodega di DHL na Birmingham. E candela di dia 22 di juli, cu a sosode den e suburbio di Minworth, a wordo paga rapidamente pa personal y bomb-eronan local, sin ningun herido raporta. Ta kere cu e pakete a yega via aereo, aunke no ta cla si e la wordo transporta riba un vuelo di carga of pasahero. Autoridadnan a expresa preocupacion cu si e dispositivo a cende durante e vuelo, e consecuencianan por tabata catastrofico.

E incidente aki ta similar na un candela similar na final di juli na un otro facilidad di DHL na Leipzig, Alemania. Investigadonan Aleman a sugeri cu e pakete di Leipzig, cu tambe tabata contene un dispositivo incendiario, por a tumba e avion si e la cende mientras e tabata den aire. E eventonan aki a impulsa investigadonan pa examina posibel conexionnan entre e dos candelanan.

Polis Metropolitano di Reino Uni a confirma e investigacion, declarando cu oficialnan di contra-terrorismo ta investigando e causa di e candela n'e bodega di Birmingham y ta trahando estrechamente cu nan contra-partenan Europeo. E caso a lanta preguntanan tocante pakico detayenan di e incidente di Birmingham no a wordo divulga mas prome, cu preguntanan conhuntro door di *The Guardian* y emisoranan Aleman WDR y NDR a trece na luz.

Agencianan di inteligencia Britanico ta sospecha cu e incidentenan aki por ta parti di un campaña mas amplio door di e agencia di inteligencia militar GRU di Rusia pa desestabilisa Europa. E hefe di MI5, Ken McCallum, reci-

entamente a acusa Rusia di ta involvi den operacionnan cada bes mas imprudente riba henter e continente, incluyendo incendio premedita y sabotaje. McCallum a enfatisa cu e accionnan aki, mientras potencialmente dañino, ta teniendo un efecto contraproducente door di provoca coordinacion mas estrecho entre serviccionan di seguridad Europeo.

Rusia a nenga envolvimento den actividadnan di sabotaje asina den pasado, descartando acusacionnan como teorinan di conspiracion. Sin embargo, incidentenan recien, manera un supuesto atake incendiario Ruso riba un bodega na London conecta cu Ucrania na maart, a lanta mas preocupacion. Shete homber a wordo acusa en conexion cu e candela ey. Ademá, un centro comercial na Varsovia a wordo destrui pa un candela na mei, cu oficialnan Polaco a conecta cu inteligencia Ruso.

E complot mas serio descubri e aña aki tabata un intento di asesinato contra Armin Papperger, e CEO di e fabricante di arma Aleman Rheinmetall, cu a wordo frustra pa inteligencia Mericano na juli. Investigadonan awor ta trahando pa determina si e candelanan di Birmingham y Leipzig ta conecta cu e actividadnan di spionahe Ruso mas amplio aki.

Mientras cu ningun aresto a wordo haci den e candela di Birmingham, investigadonan for di Reino Uni, Alemania y otro nacionnan Europeo ta colaborando pa identifica si esaki ta parti di un esfuerzo coordina di Rusia pa interumpi aliadonan Occidental di Ucrania. DHL a responde n'e incidentenan door di estrecha protocolnan di seguridad riba henter su red.

Local Residents Special

50% off on any spa treatment

Includes

- Complimentary Mimosa
- Complimentary beachside and poolside seating*

Local residents also receive 25% off at Laguna and Miramar Garden**

eforea
SPA
Hilton Aruba



*offer is valid for residents with local ID. Up to 3 additional guests and subject to availability.
**excluding full-sized bottled beverage and buckets.
Open daily 9:00AM - 6:00PM | +297 5266052 | auahh_eforea_aruba@hilton.com

Italia ta prohibi subrogacion den exterior

Causando indignacion entre activistanan LGBTQ

DIARANSON, parlamento di Italia a pasa un ley controversial cu ta haci ilegal pa parehanan busca subrogacion den exterior, un paso mira ampliamente como dirigi riba parehanan LGBTQ. E proyecto di ley, promovi pa Prome Minister Giorgia Meloni y su partido Brothers of Italy, ta parti di un agenda mas amplio pa promove “*balornan familiar tradicional*.” Criticonan ta argumenta cu e ley lo haci mas dificil pa parehanan di mesun sexo bira mayornan legal.

E legislacion nobo ta extende un prohibicion existente riba subrogacion dentro di Italia, na vigor desde 2004, pa inclui ciudadanonan Italiano cu ta biaha pa paisnan manera Merca of Canada, unda subrogacion ta legal. Esnan cu kibra e ley por enfrenta te cu dos aña di prizon y multanan te na 1 miyon euro (\$1.09 miyon). E proyecto di ley a pasa Senado cu 84 voto contra 58, despues di a wordo aproba p’e camara mas abou aña pasa.

Sostenedornan di e proyecto di ley, incluyendo senador di Brothers of Italy, Lavinia Mennuni, ta argumenta cu subrogacion ta mina e institucion di maternidad. “*Maternidad ta absolutamente unico, absolutamente no por wordo surroga y e t’e fundeshi di nos civilisacion*,” Mennuni a declara durante e debate parlamentario. E y otro legisladornan conservativo ta bisa cu e ley ta necesario pa stop “turismo di subrogacion,” un tendencia creciente unda parehanan ta biaha pa exterior pa haya yiu a traves di mamanan subrogado.

Meloni a expresa su oposicion na subrogacion, yamando e un practica “inhumano” cu ta trata muchanan como mercancia. Su postura ta alinea cu Iglesia Catolico, cu a opone subrogacion pa



hopi tempo riba terenonan moral. E prome minister a construi su plataforma politico rond di promove loke e ta mira como structuranan familiar tradicional y e ley aki ta un parti importante di e agenda ey.

Sin embargo, activistanan LGBTQ y otronan a condena e paso aki fuertemente. Manifestantenan a reuni pafo di Senado diamars, acusando e gobierno di dirigi riba parehanan di mesun sexo y crea bareranan innecesario p’esnan cu ta desea di haya yiu. “*Si un hende haya un baby, nan mester haya un medaya. Aki na luga di esey bo ta wordo manda prizon... si bo no haya yiu n’e manera tradicional*,” Franco Grillini, un activista di derechonan LGBTQ di hopi tempo, a bisa n’e manifestacion.

Alessia Crocini, presidente di e grupo di defensa Rainbow Families, a señala cu e ley lo afecta principalmente parehanan gay. Aunke ta calcula cu 90% di Italianonan cu ta busca subrogacion ta heterosexual, hopi ta haci esaki secretamente, haciendo mas dificil pa nan wordo dirigi p’e prohibicion nobo. Parehanan di mesun sexo, di otro banda, no por sconde nan necesidad pa subrogacion, haciendo nan mas vulnerabel bou di e ley.

E ley nobo ta bin na un momento cu Italia ta luchando cu un tasa di natalidad den decadencia, cu instituto nacional di estadistica ISTAT a raporta na maart cu nacimentonan a baha na un minimo record na 2023. A pesar di e empuhe di gobierno pa encurasha structuranan familiar tradicional, criticonan ta argumenta cu restringi opcionnan di subrogacion lo solamente exacerba e problema.

Grillini a yama e ley “monstruoso,” agregando, “*Ningun pais na mundo tin algo asina*.”

Activistanan ta teme cu door di corta acceso na subrogacion, e gobierno ta castigando inhumamente parehanan cu no por concebi yiu naturalmente, particularmente parehanan di mesun sexo cu ya ta enfrenta obstaculonan legal importante na Italia.

Mientras e debate ta sigui, e ley nobo ta representa un cambio importante den e enfoque di Italia riba famia y derechonan reproductivo, cu potencialmente consecucionan di largo alcance pa parehanan LGBTQ y otronan buscando camindanan alternativo pa bira mayor.

Stimami. Sterilisami.

REGISTRA AWO

Y BENEFICIA DI NOS SUBSIDIO CU TA CUBRI TE CU 45% DI E COSTO DI STERILISACION DI BO MASCOTA Y UN MICROCHIP GRATIS!

PA MAS INFORMACION BISHITA: WWW.STIMAMISTERILISAMI.COM

Pa discriminacion contra pasaheronan Hudiu

Lufthansa multa cu un record di \$4 miyon



LUFTHANSA, e aerolinea mas grandi di Alemania, a ricibi un multa record di \$4 miyon for di e Departamento di Transporte di Merca (DOT) pa discriminacion contra pasaheronan Hudiu. E multa ta debi na un incidente na 2022 unda 128 biahero Hudiu, hopi di nan bistiendo paña Ortodoxo Hudiu, a wordo nenga di subi un vuelo di conexion for di Frankfurt pa Budapest.

E grupo a bula for di New York y a wordo nenga pasashi debi na e supuesto mal comportacion di algun pasahero, a pesar di no conoce otro of ta biahando hunto.

E incidente, cu a tuma luga na mei 2022, a causa indignacion y a conduci na investigacionnan pa determina si e accionnan di e aerolinea tabata igual na discriminacion religioso. Segun DOT, e pasaheronan Hudiu a wordo blokia di subi como un grupo, a pesar di e mal comportacion di solamente un cantidad chikito di hende durante e vuelo for di New York. E orden di consentimiento di e Departamento a describi e pasaheronan como siendo nenga debi na “pañá distintivo” asocia cu hombernan Ortodoxo Hudiu, cu a alimenta preocupacionnan tocante “profiling” discriminatorio.

Lufthansa, como respuesta, a describi e incidente como un confusion desafortuna, atribuyendo e na “malinterpretacion y mal huicionan” durante e proceso di tuma decision. Den un comunicado di prensa, e aerolinea a declara cu mientras e situacion tabata lamentabel, nan no ta kere cu e tabata sostene descubrimientonan di discriminacion. Sin embargo, e Departamento di Transporte di Merca no tabata di acuerdo, emitendo e multa di \$4 miyon—e multa mas grandi nunca imponi pa e agencia pa violacionnan di derechonan civil den biahamento aereo.

E mal comportacion cu a conduci na e controversia a inclui

rapportnan cu alrededor di 60 pasahero riba e vuelo di New York a ignora instruccionnan di seguridad, a stroba auxiliar di vuelo, y a nenga di bisti tapaboca, cu ainda tabata rekeri na e momento ey. Algun pasahero a wordo acusa di a incomoda otronan door di interumpi e servicio di cuminda y bebida durante e vuelo. A pesar di e infraccionnan aki, e decision pa prohibi tur 128 pasahero Hudiu di subi e vuelo di conexion a lanta alarma tocante castigo colectivo y practicanan discriminatorio.

Despues di e incidente, Secretario di Transporte di Merca, Pete Buttigieg, a enfatisa cu discriminacion den biahamento aereo lo no wordo tolera. *“Ningun hende mester enfrente discriminacion ora nan ta biaha,”* Buttigieg a bisa den un declaracion. *“E accion di awe ta manda un mensahe cla pa e industria di aerolinea cu nos ta prepara pa investiga y tuma accion cada bes cu e derechonan civil di pasaheronan wordo viola.”*

Desde e tempo ey, Lufthansa a expresa lamento pa e incidente y a compromete pa atende problemanan di discriminacion den su compania. E aerolinea a asocia cu organisacionnan Hudiu, incluyendo e American Jewish Committee, pa desaroja programanan di entrenamiento dirigi na combati antisemitismo y promove diversidad y tolerancia den su forza laboral. *“Lufthansa ta dedica na ta un embahador di bon voluntad, tolerancia, diversidad, y aceptacion,”* e aerolinea a bisa den un declaracion despues di e anuncio di DOT.

E multa aki ta marca un momento significativo den e implementacion di proteccion di derechonan civil den e industria di aerolinea, estableciendo un precedente pa con casonan similar por wordo maneha den futuro.

Tropanan Norte Koreano ta deserta frontline di Ucraina



RECIENTEMENTE, rapportnan ta indica cu 18 solda Norte Koreano, desplega pa sostene Rusia den su guerra cu Ucraina, a bandona nan puesto apenas algun dia despues di nan yegada. E soldaatnan tabata staciona den e oblastnan di Kursk y Bryansk di Rusia, cerca di e frontera Ucrainiano, ora nan a bandona nan posicionnan, segun Suspilne, e emisora publico di Ucraina. Supuestamente, forsan Ruso ta conduciendo un buskeda p'e desertornan, mientras cu comandantenan militar ta purba sconde e incidente for di nan superiornan.

E desercion ta bin meymey di rapportnan mas amplio cu Moscu ta planeando pa integra tropanan Norte Koreano den rolnan di combate riba e frontlinenan Ucrainiano. Oficialnan Ruso y Norte Koreano recientemente a fortalece nan alianza militar, cu Norte Korea a priminti di manda tropa pa yuda e esfuersonan di Rusia den e conflicto continuo. E forsanan aki tabata premira pa uni un “batayon special di Buryat,” nombra despues di un grupo etnico nativo di Siberia, pa reforsa posicionnan Ruso den e regionnan zuidwest di Ucraina.

E envolvimento creciente di Pyongyang den e guerra di Ucraina ta sigui un serie di movecionnan diplomatico dirigi na cementa un relacion mas estrecho cu Moscu. Na juni 2024, Presidente Ruso Vladimir Putin a bishita Norte Korea pa prome biaha den 24 aña, unda e y Kim Jong Un a firma un “*pacto di partnership strategico integral*.” E pacto aki ta inclui un clausula di defensa mutuo cu ta parce NATO su Artículo 5, stipulando cu un atake riba un pais lo obliga e

otro pa provee sosten militar. E tratado ta destaca e lasonan profundisando entre e dos nacionnan, mientras nan ta busca pa presenta un frente uni contra presion y sancion Occidental.

Minister di Defensa di Sur Korea, Kim Yong-hyun, a confirma siman pasa cu e despliegue di tropanan Norte Koreano pa Ucraina tabata probabel, mirando e alianza militar entre Pyongyang y Moscu. Fuentenan di inteligencia Ucrainiano tambe a raporta victimanan entre oficialnan Norte Koreano riba e frontlinenan, incluyendo seis oficial mata den combate cerca di Donetsk na comienso di october. Tres oficial Norte Koreano adicional a wordo herida y posteriormente transporta pa Moscu pa tratamiento.

E presencia di forsanan Norte Koreano den e guerra entre Rusia y Ucraina a hala atencion internacional significante, cu acusacionnan for di Merca cu Pyongyang a suministra Rusia cu artilleria durante e conflicto. Tanto Rusia como Norte Korea a nenga e acusacionnan aki.

Mientras e guerra ta sigui, e envolvimento di Norte Korea ta representa un complejidad geopolitico creciente den e region. Mientras Rusia ta sigui lucha pa pusha bek avancen Ucrainiano, ta keda pa wak con tropanan Norte Koreano lo influencia e conflicto, specialmente meymey di rapportnan di desercion. Agencianan di noticia ta wardando comentarionan oficial for di tanto autoridadnan Ruso como Norte Koreano riba e incidente.

DEPORTE



DEPORTE@AWEMAINTA.COM

Organisacion Cabayista Arubano ta presenta 4 dia di actividad di 'Interpaso'

OCA ta trahando duro pa otro siman caminda lo tin 4 dia di actividad pa loke ta trata Interpaso. Diahuebs lo cuminsa cu charla duna pa dos veterinario pa por educa y informa e cabayistanan na Aruba.

Lo tin dos charla, e prome topico cu lo cubri ta Odontologia, caminda Dr. Eline Ferrari lo splica e importancia di cuida dental den equino y con esaki ta yuda mehora e salud di e animal. E charla aki lo ta den Ingles. Siguijente topico lo ta tocante Reproduccion Equino, caminda Dr. Esteban Velazquez lo bay splica tur aspecto reproductivo cu mester tene na cuenta na momento cu ta desea di rasa un cabay. E charla di reproduccion lo ta den spanto. Ambos charla ta gratis y lo tuma luga na Villa Floralina cuminsando pa 7 PM.

Diabierna lo tin un Horse Halloween Costume Contest,

caminda por disfrasa bo mes y tambe bo cabay pa participa pa diferente premio cu lo tin. E contest lo ta di 7 PM pa 9 PM y entrada y participacion ta gratis pa tur. Despues di esaki lo tin e banda musical Suona pa sigui cu e Welcome Party pa Interpaso.

Diasabra pa 5 PM lo cuminsa cu competencia di cabay caminda lo conta cu participacion di cabaynan di nos hermana isla Corsou tambe. Entrada diasabra lo ta 10 florin y na final di anochi lo tin banda musical Shine pa 11 PM.

Diadomingo 3 PM lo tin competencia di Jinete & Amazona pa loke ta categorianan Principiante como tambe categorianan regular. Entrada diadomingo ta 5 florin, mucha bou di 12 aña ta drenta gratis. E hues p'e dos dianan di competencia lo ta Sr. Jairo Camacho di Panama.



INTERPASO

2024

Oktober 25 - 26 - 27



Oktober 25
Welcome event & Halloween Celebration

Oktober 26
Competencia di Cabay

Oktober 27
Competencia di Jinetes & Amazonas












Team Snor keto bay invicto!

E rij di boluntario pa bati team Snor ta creciendo cu cada bataya di domino den e palacio di domino aya na Kudawechea, esta e tan fama Domino Square Garden. Diasabra ultimo 12 di october, Sheriff “Snor” Perez a bolbe pone ordo den Domino City ora cu den un bon bataya el a one un strepi mas riba cabo di su pistol! E conocido ekipo di Biba Lekker, bou guia di Don Trimon, a yega yen di animo y ilusion pa caba cu e reinado di Snor, pero den un forma indudabel Snor a demostra cu nan ta “the team to beat”!

E prome rondo a bay manera relampago! Snor ta bay 4-1 dilanti, y den “no time” ata Team Snor ta dilanti cu 7-1. Smile di horea pa horea, pero den corto tempo e smile a cuminsa bira manera di cabay cu a come wanglo. Ata poco-poco Biba Lekker su motor a cuminsa start y paso a paso nan a cuminsa cera e “gap” entre nan cu Snor. Cos ta na 8-6 na favor di Snor ora cu porfin e motor di Team Snor a cuminsa start atrobe y punto a drenta atrobe. Halftime ta bay aden cu score di 11-8 pa Snor. E pasapalonan a cuminsa lora di



biaha y manera warawara na yuna un y tur a baha cu gara “gêstrêch” pa logra un snack! Tur plan di dietet a ser benta foi boto y den no time scalchi ta bashi.

Di dos tempo ta cuminsa y ta bira bisto cu Biba Lekker a tene un tremendo “pep talk” den pauze. Score ta preta preta na 15-14 pa Snor, cu rosea di Biba Lekker ey mes den lomba. Management team di Snor ta “grijp in” di biaha y varios divorcio ta cay den team pa drecha cuenta! Snor su ekipo ta stabilisa y por ultimo ata Han cu Lee ta lanta para y grita “21!” pa Team Snor.

Team Biba Lekker a tranca na 18 y c’un bon bataya e ekipo di Snor ta marca otro victoria tras di su nomber cu score di 21-18. Shonnan, fin di aña ya a cuminsa laga su sombra cay caba y te ainda Snor ta invicto! Caya ta papia cu aki poco tempo tur contrincante lo cera cabes pa lanta un “All Star Team” pa wak si ainda por laga Snor tropica pa 2024! Keda pendiente!



TodomarAruba @TodomarAruba TodomarAruba +297 585 0555





Nestor Cortes posiblemente na caminda pa regresa Yankees pa Serie Mundial

E pitcher di New York Yankees, Nestor Cortes, por ta na punta di haci un regreso crucial n'e ekipo, cu speransa cu e lo por ta disponibel si e Yankees avansa p'e Serie Mundial. Cortes, un lanzador zurdo di 29 aña, a wordo poni un banda desde 18 di september debi na un "flexor strain" den su elleboog di picheo. Sin embargo, actualisacionnan recien riba su recuperacion a provee optimismo pa tanto Yankees como nan fanaticonan.

Cortes ta programa pa tira "batting practice" na Yankee Stadium prome cu e ekipo bay Cleveland pa Wega 3 di e Serie di Campeonato di Liga Americana (ALCS), unda nan tin un bentaha di 2-0. E sesion proximo aki ta un paso crucial den determina si e lo ta cla pa contribui durante e Serie Mundial, cu ta cuminsa dia 22 of 25 di october, dependiendo di e resultado di e encuentronan di e Serie di Campeonato. Si tur cos bay bon, e por wordo agrega n'e roster p'e Clasico di Otoño.

E manager di Yankees, Aaron Boone, a reconoce e posibilidad di e regreso di Cortes pero a enfatisa cu nada ta sigur ainda. "Mi ta kere cu e ta por lo menos un opcion realistico," Boone a bisa. "No ta bisa sigur, pero e "timeline" ta alinea na unda si cosnan bay bon, e definitivamente por ta un opcion." E rehabilitacion di Cortes a progresa suavemente te awor, y Boone a agrega cu e ekipo ta keda anima pa su progreso, aunke ainda tin pasonan pa tuma.

Cortes a ta un contribuidor clave pa Yankees e temporada aki, logrando un record di 9-10 cu un ERA di 3.77. Conoci pa su abilidad pa mescla lanzamiento y interumpi e "timing" di batiadonan, Cortes a provee un chispa hopi necesario den e rotacion di e Yankees, specialmente durante periodonan ora otro lanzadornan tabata lucha cu consistencia. Su regreso lo reforsa e profundidad di picheo di e ekipo y provee manager Boone cu opcionnan adicional den un escenario di Serie Mundial di "high-stakes."

Yankees ta dunando Cortes suficiente tempo pa demostra



cu e ta cla p'e post-temporada. E ta premira pa tira "batting practice" atrobe e fin di siman aki, dunando e ekipo mas oportunidad pa evalua su forma y condicion. Boone a enfatisa e importancia di Cortes sigui sinti fuerte y recupera bon despues di cada sesion. "E tin pasonan pa bay, y e tin cu sigui sinti bon y recupera y cosnan asina," Boone a bisa, "pero e manera cu el a bay te n'e punto aki tabata alentador."

Si Cortes logra regresa riba e roster di Yankees p'e Serie Mundial, e lo ta un "boost" significativo pa un ekipo cu ta buscando pa captura su prome campeonato desde 2009. Cu Yankees hungando na un nivel halto y Cortes riba caminda pa regresa, nan speransa di post-temporada por wordo aumenta grandemente pa su posibel regreso.

Actualisacion di e “Hot Seat” di coachnan den NFL

Ken ta siguiente despues di Robert Saleh?

CU e temporada di NFL aumentando, impaciencia ta creciendo rond di e liga. Robert Saleh tabat’e prome entrenador principal kita for di trabou despues di e comienso di 2-3 di e New York Jets y otro ekiponan por sigui pronto. Aki tin un bista di e coachnan enfrentando presion creciente mientras nos ta bay den Siman 7:

Doug Pederson, Jacksonville Jaguars - E asiento di Pederson t’esun mas cayente aworaki. E Jaguars a lucha hopi, sintando na 1-5, cu un solo victoria no impresionante contra e Colts. Un derota aplastante di 35-16 contra e Bears na London a destaca e dificultadnan di e ekipo, haciendo esaki nan di dos derota riba e escenario internacional e temporada aki. E Jaguars ta 2-10 desde december ultimo y e quarterback hoben di Pederson, Trevor Lawrence, no ta mustrandando progreso. Si Jacksonville perde contra e Patriots e siman aki na London, e periodo di Pederson por termina pronto.

Mike McCarthy, Dallas Cowboys - E seguridad di trabou di McCarthy por depende di e enfoke historicamente paciente di Jerry Jones pa coachnan. E Cowboys ta 3-3 cu un record di 0-3 na cas abismal y cada derota tabata bergonsoso. E ofensa di McCarthy ta spartando y e defensa a cay den otro. Jones por no kit’e for di trabou meymey di temporada, pero si Dallas no mehora, tanto fanatico como analista ta spera cu e dianan di McCarthy ta conta.

Nick Sirianni, Philadelphia Eagles - Sirianni ta riba e “hot seat” desde e colapso di Eagles temporada pasa. Mientras Philadelphia ta 3-3, Eagles no a mostra grandi y e payasadan di Sirianni—manera grita fanaticonan—no a yuda. E ta enfrenta un schedule mas facil mas dilanti, pero cualkier fout por amplifica yamadanan pa su despido, specialmente despues di e casi despido di temporada pasa.

Dennis Allen, New Orleans Saints - Saints, cu a cuminsa 2-0, awor ta riba un racha di cuater derota, termina cu un derota di 51-27 contra e Buccaneers. E defensa di Allen a permiti 594 yarda den e wegaya ey—un mal actuacion pa un coach cu un background defensivo. Enfrenta e leyenda di Saints, Sean Payton y e Broncos e siman aki por ta crucial. Un derota contra Payton por t’e ultimo gota p’e doñonan.

Brian Daboll, New York Giants - E asiento di Daboll ta keintando mientras cu Giants ta tropica na 2-4. Aunke el a conduci e ekipo na un puesto di playoff sorpresa aña pasa, e temporada aki no a bay bon. Daboll por wordo considera responsabel p’e mediocridad continuo di Daniel Jones y si



Giants bay riba un racha di derota, e doñonan por bira impaciente.

Antonio Pierce, Las Vegas Raiders - E periodo interino di Pierce temporada pasa a gan’e e posicion di entrenador principal di tempo completo, pero e aña aki tabata un “rollercoaster.” Despues di un victoria impactante riba e Ravens, e Raiders a perde contra e Panthers debil na cas. E maneho di Pierce di e situacion di intercambio di Davante Adams no a inspira confiansa, pero un despido meymey di temporada ta parece improbabel a menos cu e temporada sali for di control.

Kevin Stefanski, Cleveland Browns - E maneho straño di Stefanski di Deshaun Watson a lanta duda. A pesar di e mal actuacion di Watson, Stefanski no a considera pon’e riba banki, cu por ta un mandato di e doñonan. Si Stefanski simplemente ta siguiendo orden, e ta probabelmente sigur pa awor, pero e situacion straño di quarterback di e Browns ta pone su futuro den duda.

Dave Canales, Carolina Panthers - Panthers ta 1-5 y mientras Canales ta un entrenador principal di prome aña, e pasenshi notoriamente cortico di e doño David Tepper por significa problema. E ponemento di Bryce Young riba banki no ta completamente culpa di Canales, pero si e temporada di Carolina sigui cay, Tepper por considera un otro cambio di coach, a pesar di t’e prome temporada di Canales.

Cu mas ekipo birando “trigger-happy,” spera algun coach mas riba e “chopping block” prome cu e temporada termina.

Terminando un racha di cinco año invicto

USMNT ta cay venci contra Mexico 2-0

DEN un wega sin e intensidad usual asocia cu e CONCACAF Clasico, e U.S. Men's National Team (USMNT) a sufri un derota di 2-0 contra Mexico diamars anochi, terminando un racha di cinco año invicto contra nan rivalnan. E derota, den un wega amistoso na Stadion Akron na Zapopan, Mexico, a wordo marca pa un actuacion Mericano desorganisa, empeora p'e ausencia di hungadonan clave manera Christian Pulisic y Weston McKennie.

E decision pa descansa hungadonan principal despues di e victoria di diasabra riba Panama, incluyendo Pulisic, McKennie y Ricardo Pepi, a genera criticismo. E entrenador recién nombra di USMNT, Mauricio Pochettino, a opta pa maneha e condicion fisico di su streanan, un strategia a largo plaso enfoca riba nan condicion fisico prome cu e Copa Mundial di 2026. Mientras comprensibel, e decision a laga un ekipo Mericano debil vulnerabel y esey a mostra.

Ex-strea di USMNT, DaMarcus Beasley, papiando durante halftime riba TNT, a critica e falta di lucha di e ekipo. *"Tabata parce cu Merca no kier a hunga. Tabata parce cu ningun hende kier tabat'e bala,"* Beasley a bisa. Su comentarionan a refleha e wega lento Mericano, cu a conduci n'e prome gol di Raúl Jiménez na di 23 minuut. Un "turnover" descuida a duna Mexico un tiro liber y Jiménez a curv'e expertamente riba e muraya Mericano pa duna El Tri un bentaha di 1-0.

Merca a lucha pa genera cualkier ofensa, no logrando registra un tiro riba gol te na di 79 minuut.

Mexico, mientras tanto, a mantene control despues di e gol di Jiménez y a duplica nan bentaha tempran den e di dos tempo. Un atake directo a



mira Jiménez bataya contra e defensa Mericano Tim Ream prome cu César Huerta a anota e di dos gol di Mexico, seyando e destino di e Mericanonan.

E derota aki a haci mas dolor pasobra USMNT a domina e rivalidad den añanan recién, ganando cinco di nan ultimo shete weganan contra Mexico y no perdiendo contra El Tri desde 2019. E ausencia di pilarnan manera Pulisic, McKennie, Folarin Balogun y Gio Reyna a expone e falta di profundidad di e ekipo Mericano y e derota a bin na man di un ekipo Mexicano bou presion y leu di nan miho forma.

Pochettino, kende ta den su di dos siman como entrenador di USMNT, a enfatisa metanan a largo plaso, notando cu su prioridad ta segura cu e ekipo ta den su miho forma p'e Copa Mundial di 2026. Su decision pa descansa hungadonan

clave manera Pulisic, kende a hunga hopi minuut pa AC Milan, ta refleha su enfoke riba proteha e condicion fisico di su streanan. *"Ora nos realmente mester di dje, e mester ta den forma, contento, fuerte,"* Pochettino a bisa di Pulisic.

Mientras cu e decisionnan strategico ta mostra bon den e contexto mas amplio di e ciclo di Copa Mundial, e mal actuacion na Mexico tabata dificil pa digerir. E falta di profundidad di USMNT tabata evidente y e wega a sirbi como un recordatorio severo cu Pochettino tin un tarea significant su dilanti den prepara e ekipo pa 2026.

Pa fanaticonan Mericano, e derota a trece un sentido di frustracion, sabiendo cu e ekipo tin hopi trabou pa haci pa recupera su luga como e miho ekipo den CONCACAF.



Grease, The Musical:

Liganan grandi pa talento di tarima hoben di Aruba

RIBA 15 di october, Cas di Cultura a tene un conferencia di prensa tan anticipa pa duna un bista interno riba su proximo produccion di fin di aña, **Grease: The Musical** - *Buki, Musica y Letra di Jim Jacobs y Warren Casey*.

Presente na e conferencia tabata miembronan clave di e team di produccion, Director di Cas di Cultura Vicky Arens, Co-Productor y Director di Obra Ferdinand Franca, Coreografo Kevin Gumbs, Entrenador Vocal Nicole van Eer, y Director di Banda Jaderick Croes. E elenco talentoso tambe a join e team pa expresa nan entusiasmo y gratitud ya cu nan a invita e isla pa experiencia e magia di Grease e december aki. No tin hopi oportunidad di nivel halto pa hobennan riba e isla den e terenonan di arte performativo. Pa nan, esaki ta toca e "Big Leagues," Sra. Arens ta elabora, y cu door di haya licencia pa e show aki, Cas di Cultura ta kibrando un barera nobo den presentacionnan di calidad y ta gara mas confiansa internacionalmente. E licencia a wordo duna cu e permiso amistoso di Theatrical Rights Worldwide, LLC 1180 Avenue of the Americas, suite 640, New York, NYC 10036.

Sr. Franca, kende ta traha cu Cas di Cultura regularmente, incluso riba Little Stars - Festival di Teatro Infantil, ta un fanatico avido di musicalnan y ta entusiasma di por dirigi Grease y traha cu e talento maraviyoso. Sra. Van Eer, un artista musical profesional tambe, despues di a interpreta Maria den West Side Story den pasado, ta orguyoso di mira e bosnan y e autoestima di e elenco crece cu cada ensayo. Sr. Gumbs, recientemente bek di a studia baile y traha na Hulanda, ta treciendo e chispa fisico y pikete necesario pa tur e coreografia. Sr. Croes, musico y docente di musica na Colegio Arubano, ta lidera e banda cu pasion, y ta orguyoso di mira algun di su alumnonan den e elenco tambe.

Como parti di su compromiso cu educacion di arte y compromiso cu comunidad, Cas di Cultura ta lansa un iniciativa special pa studiantenan di scol secundario. Scolnan secundario rond Aruba ta invita pa participa na un competencia di video creativo, inspira pa Grease. E scol ganado lo ricibi un entrada gratis pa wak e musical dia 12 di december, encurashando un generacion nobo pa aprecia teatro bibo.



Ademas di e alcance educativo aki, Cas di Cultura a partner cu Super Food pa haci Grease mas accesibel ainda pa comunidad. Cumpradonan na Super Food lo tin e chance di gana carchi cu cada compra, loke ta agrega na e emocion rondo di e programa.

Un danki di curason ta bay na tur nos partnernan sostenedo y sponsornan, incluyendo Performing Arts Fund NL, VNO, Harry Koeman Foundation (via e CCG), SIXT Car Rental, Arubabank, Grant Thornton, Rasti Rostelli, DC Tax Solutions, New India Assurance, y CEDE Aruba y nos ta especialmente agradecido na UNOCA, cu via Ferdinand Franca, ta haci e pago husto di tur e coachnan posibel. Un danki special na e colaboracion fantastico di Scol di Musica Rufo Wever y Colegio Arubano.

No perde e evento emocionante aki!

Actuacionnan ta programa pa:

- Diahuebs, 12 di December pa 7:00 PM
- Diabierna, 13 di December pa 8:00 PM
- Diasabra, 14 di December pa 3:00 PM y 8:00 PM

Karchi ta obtenibel awor na Cas di Cultura, Plaza Book Shop, Super Food y Pay.aw.

Join nos pa un experiencia inolvidabel mientras Cas di Cultura y Ferdinand Franca orguyosamente ta presenta Grease: The Musical!

Liam Payne ta fayece na edad di 31 na Buenos Aires

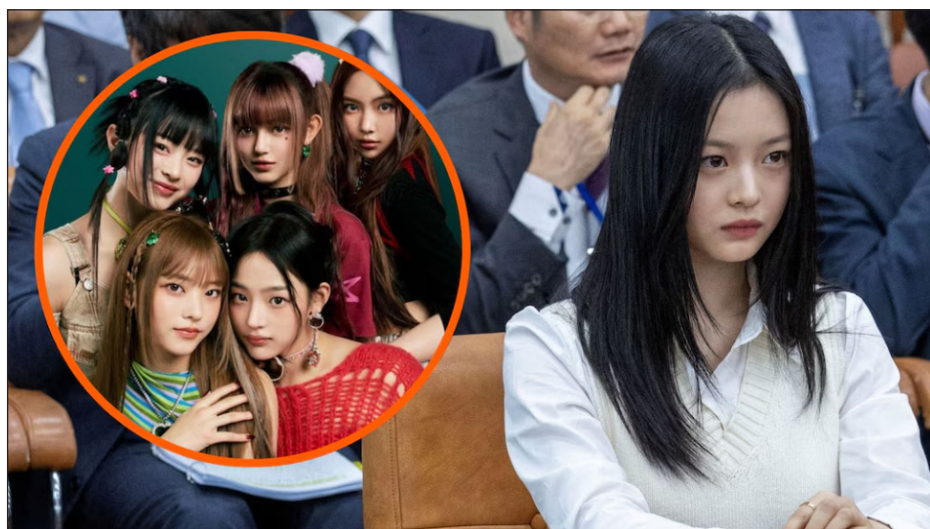


LIAM Payne, ex-integrante di e banda One Direction, a fayece na edad di 31 aña despues di a cay for di e di tres piso di un hotel na Buenos Aires, Argentina. Polis a haya Payne despues cu personal di hotel a raporta un yamada di emergencia citando preocupacion tocante su comportacion eratico cu tabata envolve droga y

alcohol. Payne, kende a bira famoso mundialmente cu One Direction, ta laga atras su yiu homber di shete aña, Bear.

E exito di Payne den One Direction a haci'e un strea internacional, cu e grupo bendiendo mas di 70 milyon disco rond mundo. A pesar di e fama, Payne tabata lucha cu problemanan personal, incluyendo abuso di substancia, di cual el a yega di papia publicamente. Tributo di fanatico y celebridadnan a yena medionan social, lamentando e perdida di e cantante stima. Payne tabata na Argentina recientemente pa asisti na un concierto di su ex-compañero di banda Niall Horan.

Hanni di NewJeans ta denuncia acoso laboral na HYBE



HANNI, un miembro di e grupo K-pop NewJeans, a testigua dilanti Asamblea Nacional di Sur Korea tocante acoso laboral y maltrato door di ehecutivonan di HYBE. El a revela cu tanto e como su compañeronan di grupo a experiencia negligencia y falta di respet persistente di parti di e ehecutivonan di e compania, contribuyendo na su creencia cu "e compania tabata odia nan."

Hanni a conta instancianan unda gerencia a ignora e grupo y hasta a instrui otronan pa haci mescos. Tambe el a menciona esfuersonan di parti di e team di relacionnan publico di HYBE pa minimalisa e logronan di NewJeans den media. Su testimonio a sigui e remocion di e mentor di NewJeans, Min Hee-jin, for di su posicion como CEO di Ador, un subsidiario di HYBE, cu a aumenta e preocupacionnan di e grupo.

A pesar di e dificultadnan, Hanni a expresa gratitud na Sur Korea pa permiti'e sigui su soñonan. Despues di e testimonio, e CEO actual di Ador, Kim Joo-Young, a priminti di scucha e artistanan cu mas atencion, mientras cu e miembro di BTS, Jungkook, aparentemente a muestra su sosten a traves di medionan social.

Khloe Kardashian ta comparti su trayecto di sanacion

Despues di operacion di tumor na su cara

KHLOE Kardashian a elabora tocante su proceso di recuperacion despues di un operacion pa kita un tumor canceroso for di su cara na 2022. E operacion a laga un buraco na banda di su cara, cu recientemente el a trata uzando inyeccionnan facial. Kardashian a comparti potretnan di antes y despues riba su Snapchat, mustrando e buraco causa p'e operacion y e resultadonan despues di e inyeccionnan. El a revela cu el a warda nueve luna prome cu el a busca e tratamiento, sigurando cu el a haya aprobacion di su dokter prome. E fundado di Good American inicialmente a busca atencion medico despues di a nota un bulto chikito riba su cara cu no a disparce pa lunanan. Su dermatologonan a recomenda operacion inmediato pa kita e tumor, cu nan a bisa tabata raro pa un hende di su edad. Kardashian a expresa gratitud pa su recuperacion exitoso, recordando su siguidonan pa priorisa controlnan regular di cuero. "Mayoria di hende no tin e mesun suerte cu mi y mi ta eternamente agradecido," el a comparti.



Taylor Swift ta haci donacion di \$5 milyon na esfuersonan di ayudo pa Horcan

TAYLOR Swift a duna \$5 milyon pa sostene esfuersonan di ayudo p'esnan afecta pa Horcannan Milton y Helene. E donacion a wordo anuncia pa CEO di Feeding America, Claire Babineaux-Fontenot, kende a expresa gratitud p'e contribucion di Swift, declarando cu e lo yuda provee cuminda, awa limpi y provisionnan esencial na comunidanan impacta p'e tormentanan devastador. E donacion di Swift ta parti di esfuersonan di ayudo mas amplio, cu e strea di musica country Dolly Parton tambe a priminti \$1 milyon y ta asociando cu Walmart pa sostene victimanan di inundacion. Ambos celebridad ta yudando comunidanan



reconstrui mientras nan ta nabega e consecuencianan di e horcannan catastrofico aki.

Joyeria di \$20,000 horta

Jessie J ta bira victima di robo



E cantante Britanico Jessie J a bira victima di un robo na su cas na Los Angeles, cu mas di \$20,000 di joyeria horta, segun TMZ. E kiebri a tuma luga mas tempran e siman aki mientras Jessie J no tabata na cas. Supuestamente e ladronnan a kibra un bentana pa drenta.

Jessie J a descubri e robo ora el a yega cas bek y inmediatamente a contact polis. Un investigacion di e incidente a wordo lansa, pero e sospechosonan no a wordo identifica ainda.

E robo aki ta aumenta e serie di kiebronan recien dirigi riba celebridadnan. Na augustus, e actor Tom Hanks tambe tabata un victima di un crimen similar. Autoridadnan ta sigui investiga e incidentenan aki, ya cu nan ta lanta preocupacion tocante e cantidad creciente di kiebronan envolviendo individuonan di alto perfil den e area di Los Angeles.

Demi Moore tocante salud di Bruce Willis

‘Bibando den e momento cu amor’



DEMI Moore recientemente a comparti informacion tocante e condicion di Bruce Willis, bisando cu su demencia frontotemporal (FTD), diagnostica na 2022, ta “stabieli.” Durante un entrevista na e Hamptons International Film Festival, Moore, kende tabata casa cu Willis di 1987 pa 2000, a enfatisa e importancia di acepta e realidad di su enfermedad.

“E enfermedad ta loke e ta y bo tin cu acepta esey. Su situacion ta stabil,” e actriz di 61 aña a bisa, actualmente protagonizando den e pelicula di horror *The Substance*. Moore a destaca e balor di biba den e presente cu Willis, bisando, “Si bo topa nan unda nan ta, e ta bunita y amoroso.” Moore recientemente a bishita Willis cu su nieta, Louetta y a expresa

su compromiso pa comparti momentonan cu ne mas tanto posibel. E ex-pareha ta comparti tres yiu muhe: Rumer, Scout y Tallulah. Willis tambe tin dos yiu muhe cu su esposa actual, Emma Heming.

Replica di e ‘Iron Throne’ di Game of Thrones bendi pa \$1.49 miyon



UN replica di e ‘Iron Throne’ for di e serie exitoso *Game of Thrones* a wordo bendi pa \$1.49 miyon den un subasta na Merca, segun Heritage Auctions. E trono iconico, simbolizando e gobernante di Westeros, a wordo crea originalmente pa eventonan promocional.

Ademas di e trono, varios disfraz y “prop” for di e serie a alcansa prijsnan halto. Un spada uza pa Jon Snow, interpreta pa Kit Harington, a bende pa \$400,000, mientras cu su disfraz a wordo subasta pa \$337,500. E disfraz di Jaime Lannister, bisti p’e actor Nikolaj Coster-Waldau, a wordo bendi pa \$275,000 y un mantel di cuero blanco bisti p’e personahe di Emilia Clarke, Daenerys Targaryen, a bay pa \$125,000. E disfraz ruby cora di e actriz Hulandes Carice van Houten, bisti pa su personahe Melisandre, tambe tabata entre e articulonan subasta, bendido pa \$36,250. E subasta a atrae fanatico y coleccionistanan, celebrando e legado di *Game of Thrones*.

Exhibicion di Anne Frank na New York

Lo presenta replica di e anexo secreto den tamaño real



Un exhibicion nobo tocante Anne Frank lo habri



na New York dia 27 di Januari 2025, presentando un replica na escala completo di e Anexo Secreto unda Frank y su famia a sconde durante Segunda Guerra Mundial. Titula Anne Frank The Exhibition, e ta destaca e bida y diario di Anne Frank, mustrandu mas di 100 articulo original for di e coleccion di Anne Frank Stichting. Entre e piesanan den exhibicion lo tin e prome album di potret di Frank, invitacionnan skirbi na man pa amigonan y un replica di su diario iconico cu cuadra cora. E exhibicion tin como meta no solamente pa preserva e memoria di Anne Frank pero tambe pa encurasha hobennan pa refleha riba e relevancia di su storia awe.

Ronald Leopold, director di Anne Frank Stichting, a bisa cu e exhibicion na New York lo yuda amplia e mision di e fundacion. E exhibicion lo tuma luga n'e Centro pa Historia Hudiu na Manhattan, coincidiendo cu e di 80 aniversario di e liberacion di Auschwitz riba Dia Internacional di Conmemoracion di Holocausto.

Nick Jonas ta bandona scenarionan

Despues di incidente cu laser durante concierto na Praga



DURANTE un concierto di Jonas Brothers na O2 Arena na Praga, Nick Jonas abruptamente a bandona e escenario despues di a bira e blanco di un "laser pointer". Videonan graba pa fanaticonan a mostra Nick señalando "time out" prome cu a core bay backstage, temiendo un posibel menasa. E concierto a wordo interumpi brevemente y un vocero p'e localidad a confirma cu e show a reanuda poco despues. Segun esnan presente, e individuo responsabel p'e laser a wordo escolta pafo, aunke esaki no a wordo confirma oficialmente. E incidente ta destaca preocupacion creciente di siguridad na conciertonan, cu artistanan manera Harry Styles y Adele anteriormente a adresa problema similar di siguridad. E evento aki na Praga a sosode durante e gira Europeo di Jonas Brothers "Five Albums, One Night", cu ta programa pa termina na Krakow, Polonia. Fanaticonan a expresa nan preocupacion riba medionan social, notando e miedo y stress cu incidentenan asina por causa pa artistanan, cu cada bes mas ta enfrentando riesgo riba esce-

nario.

Despues di dos aña di sobriedad

Tom Holland ta lansa liña di cerbes sin alcohol



TOM Holland a drenta e mercado di bebida sin alcohol cu e lansamento di su marca di cerbes nobo, BERO, despues di dos aña di sobriedad. E cerbes sin alcohol, cu a debuta diaranson, awor ta disponibel pa cumpra online. Holland a splica cu BERO ta un proyecto personal cu ta refleha su estilo di bida y balornan despues di a scoge sobriedad. "E cerbes aki no ta solamente p'esnan riba un caminda similar, pero pa tur hende cu ta aprecia calidad y biba bida completamente," el a bisa. E liña ta inclui tres variedad: Kingston Golden Pils, nombra tras di su ciudad natal; Edge Hill Hazy IPA, inspira pa su scol primario; y Noon Wheat, un tributo na su cacho Schnauzer. E caminda di sobriedad di Holland a cuminsa como un detox temporal di Dry January pero a bira un compromiso duradero despues cu el a realisa su dependencia riba alcohol. BERO ta disponibel den paki di 6 te cu 24, cuminsando na \$15.98 y por wordo cumpra na BERObrewing.com pa envio nacional.





GAMING

Red Bull League of Its Own 2024

Ekiponan confirma p'e evento di showcase: T1, G2 y mas

'GENTLE Mates' t'e ekipo mas nobo cu a join e competencianan na Red Bull League of Its Own 2024, un evento di showcase di League of Legends cu ta unico.

E evento lo tuma luga n'e Accor Arena den Paris, Francia, riba 15 di december, caminda algun di e ekiponan di esports di League of Legends di Europa lo enfrenta e legendario ekipo Sur Koreano, T1, den un serie di weganan.

E ekiponan di Red Bull League of Its Own 2024 ta:
Gentle Mates, G2 Esports, Carmine Corp, NNO Old y T1.

"E invitacional ta promente fanaticonan un torneo di esports cu yena di sorpresanan, cu enfrentamento inespera y cambio innovativo di regla cu ta haci di 'League of Its Own' un evento como ningun otro," Red Bull a anuncia den un press release. *"Mientras e showcase ta prepara pa t'e ultimate celebracion di League of Legends den tur su forma, e evento lo inclui ekiponan elite, incluyendo e campeonnan di aña pasa G2, Carmine Corp di París y e colectivo di streamer Aleman NNO Old."*



E evento inaugural di 2023 a mira T1 domina e competencia, bati Carmine Corp, Team Heretics, NNO Old, BIG y Eintracht Spandau, cayendo solamente contra G2 den e final n'e Velodrom di Berlín.

Desafortunadamente pa BrokenBlade y G2, esaki no lo ta pasa, pasobra G2 a sali for di Worlds 2024 e ultimo fin di siman.

Riot Games a kita mas empleado

Pero ta anuncia cu e ekipo di League of Legends lo crece 'mas' den futuro

RIOT Games a anuncia un otro rond di despido, mientras nan ta prome cu e ekipo di League lo crece pa ta *"mas grandi cu e ta awor."*

E noticia a bin den un mensahe di Riot cofundador Marc Merrill, cu a bisa cu nan a tuma e decision pa elimina algun rol pa mehora e experiencia di League.

Merrill a skirbi cu *"esaki no ta pa reduci e cantidad di persona pa placa—nos mester tin e experiencia corecto pa cu League continua ta grandioso pa un otro 15 aña."*

Un representante di Riot a duna informacion cu 27 desaroya-



Tryndamere
@MarcMerrill · Follow

While we're on the subject of team size, I want to talk a little about both size and budget, and why they aren't the right way to measure whether a team will be successful. We've definitely been memed in the past for talking about budgets, and rightly so. Success isn't about... [Show more](#)

dornan di League of Legends ta bay, hunto cu cinco persona den e publicacion di Riot. E despido ta bini menos cu un aña despues di un despidonan di 530 empleado y ciere di Riot Forge, cu a lansa den 2019.



Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente servicionan

Laba	Tinja	Makeup	Y mucho mas!
Corta	Highlights / Mechitas	Threading	
Blowdry	Ombre / Californiana	Barberia	
Keratina	Bayalage	Manicure	
Cold Wax	Peinado	Pedicure	

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3

Cu liveries inspira di Marvel

McLaren Senna den Rocket League

ROCKET League tin un oferta fantastico pa fanatico di super cars. Pasa den e shop di e wega pa cumpra e McLaren Senna. E auto ta basa riba e auto real di McLaren Automotive. Bo lo ricibi'e cu algun decal special y cu cuater tipo di wheelnan.

Rocket League McLaren Senna bundle

E auto aki ta solamente un skin y no ta afecta bo habilidadnan den Rocket League. Pero e McLaren Senna ta master! E por siguramente crea un ambiente di victoria den bo weganan.

E bundle di McLaren den Rocket League ta inclui:

- *E auto mes (skin):* McLaren Senna
- *Un Decal original:* Victory Gray
- *Cuater Decalnan inspira di Marvel:* Iron Man, War Machine, Doctor Doom, y Pandora's Armor Doom
- *Un set original di wheelnan*
- *Cuater setnan di wheelnan inspira di e mesun heroenan di Marvel*

Ta posibel pa uza e wheelnan di Marvel pa otro autonan den



Rocket League. Nan ta mira decentemente den modelonan standard, cambia color y forma.

Con pa unlock McLaren Senna den Rocket League

- Pasobra e auto ta disponibel solamente como un bundle, bo mester paga p'e set completamente.
- E McLaren Senna di Rocket League ta costa 2,800 Credits.
- E pakete cu 3,000 credits ta costa \$24.99.

The Guild Esports tin un doño nobo

E organisacion Britanico Guild Esports, cu antes tabata co-owner di e famoso futbolista Ingles David Beckham, a wordo oficialmente bendi p'e compania Americano DCB Sports LLC pa £100,000.

E compania Americano a adkiri 100% di e activa di Guild Esports, pa un pago cash di £100,000, y a tuma riba mas di £2 million di e liabilidadnan di e organisacion.

E organisacion tabata mantene un ekipo di Counter-Strike yama Guild

Eagles, cu ta consisti di ex-hugadonan di Bad News Eagles di Cosovo.

Entre e logronan di e ekipo: Di 3 luga na CCT Season 1 Online Finals #5, Prome luga na RES Adriatic League Season 3 y participacion regular na CCT Series. Den mei 2024, e rooster di Counter-Strike a wordo disolve.

P'awo, e hungadonan cu tabata den e rooster: SENER1 y gxx ta free agent, sinnopsy y juanflatroo ta hunga hunto den Into The Breach, y rigoN ta un hungado di e ekipo Aleman BIG.



E organisacion actualmente a tene cinco division di gaming activo den PUBG Mobile, Sim Racing, Apex Legends, Fortnite, y Fighting Games.

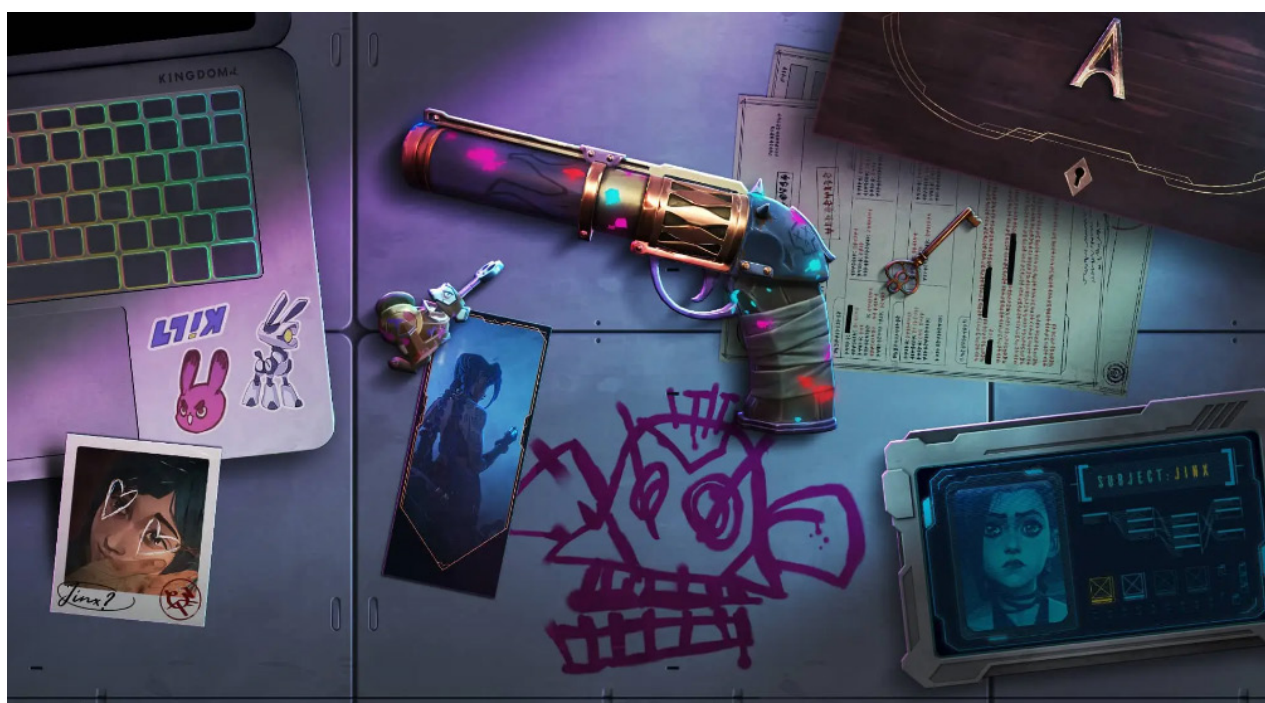
Riot Games ta confirma un Arcane Bundle ta bin pa Valorant

SEASON 2 di Arcane ta cerca pa Sali y Riot Games a publica un video di seis minuut explicando ki contenido cu tema di Arcane cu ta bini pa nan weganan, incluyendo Valorant.

Pa season 1 di Arcane, Riot Games a crea un bundle c'un skin di arma unico p'e Sheriff, e Monkey Business gun buddy, e tarheta Arcane Mysteries, e titulo di Jinx y un spray. Ademá, un battlepass pa tempo limita a wordo publica pa celebra e salida.

Si bo tabata spera cu e bundle di season 1 lo bolbe bin, tin mal noticia: Segun e video informativo di Riot, e bundle no lo bolbe bin.

Sinembargo, Riot tambe a confirma c'un bundle nobo di Arcane lo ta disponibel den Valorant. Lamentablemente, no



a duna informacion riba cua arma (of armas) lo ta inclui.

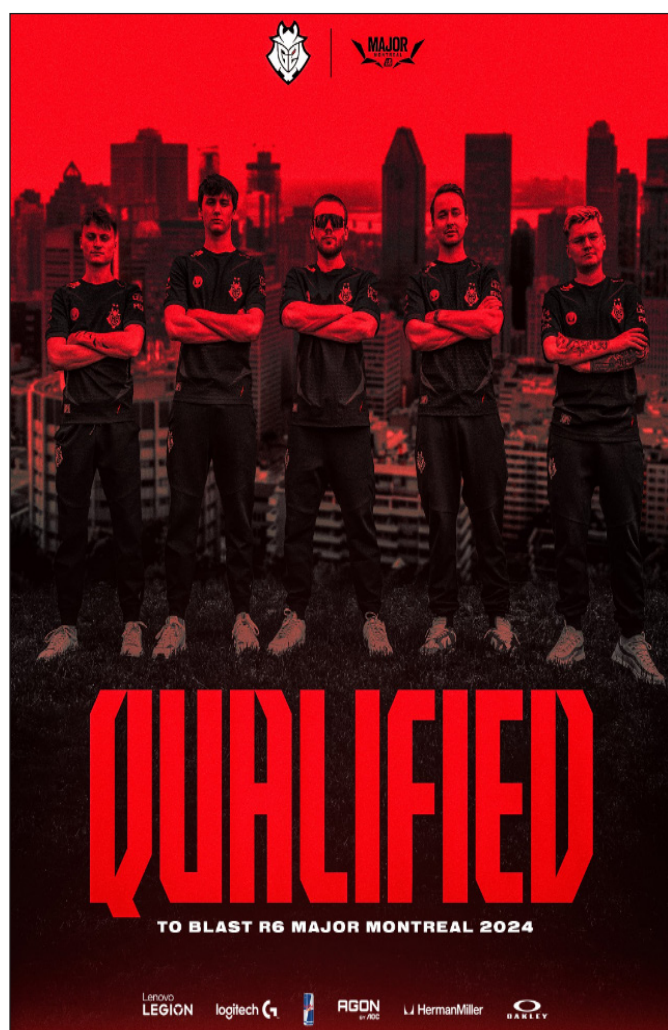
Aunke ta dificil pa bisa kico por ta inclui, algun hungado ya caba a haci speculacion. Arcane tin algun diseño di arma bunita dus nos ta spera cu Riot Games lo horta e show cu e producto

cu nan lo trece.

Pero, e bundle nobo di Arcane pa Valorant no ta sali antes cu otro luna, pasobra e siguiente bundle cu ta sali lo t'e Valorant Doombringer Bundle. E skin aki lo ta disponibel p'e Phantom, Odin, Sheriff, Judge, y e melee.

E powerhouse Europeo a logra e meta un biaha mas

G2 Esports cualifica pa BLAST R6 Major Montreal



G2 Esports a cualifica p'e BLAST R6 Major Montreal despues di victoria contra Into The Breach y ENCE. Despues di un victoria 2-1 contra e rooster cu ta consisti mayoriamente di hungado Britanico, e samurai a enfrenta cu e ekipo Frances den e Gran Final di Last Chance Qualifier di Europa. Cu dos victoria di 7-3 na Skyscraper y Border, e campeonnan di Six Invitational 2023 a keda cu e cuater cuota di Europa pa hunga den e BLAST R6 Major Montreal.

Ta interesante, pasobra den mei 2024, G2 Esports tambe a cualifica p'e BLAST R6 Major Manchester den mesun manera despues di gana ENCE den e Gran Final. Pero, mesora despues di gana LCQ di Europa, e ekipo a cay afo na Manchester den e

play-in stage despues di perde contra Team Liquid y FearX.

G2 Esports a uni cu Team Falcons, Chiefs, FearX, y CAG Osaca den e play-in stage di e BLAST R6 Major Montreal. Na Canada, Roberto "Loira" Camargo di G2 Esports lo haci su debut internacional apenas cu algun lunanan so a pasa despues cu el a uni cu e powerhouse Europeo for di Black Dragons.

Ta importante tambe pa menciona cu e resultado aki, G2 Esports a drenta temporariamente den e Top 16 di e Global Standings. Pero, cu 250 SI Points, e samurai lo mester haci mas cu cualifica pa Montreal pa sigura un luga p'e Six Invitational 2025 via e Global Standings.



Documento Comercial y Support

- Oferta / Presentacion
- Programa di rekisitonan
- Citacion
- Informacion
- Contrato (*den concepto*)

Operacion

- Analisis di Proceso
- Descripcion di Proceso
- Descripcion di Protocol

Apoyo Empresarial

- Mediacion
- Consulencia/ Consejo
- Comercialisacion

Documentacion oficial (di e empresa) :

- Prepara
- Verifica
- Traduccion-4 idioma:
(*Ingles, Hulandes, Spaño, Papiamento*)

Priva

- Scirbi carta (oficial) - 4 idioma
- Traha Curriculum Vitae
- Carta di solicitud
- Mediacion serca instancianan - 4 idioma

Ban 
Papia
+297-7456724

Turning **Ideas** into Breakthrough **Solutions**

Riba 19 di oktober '99 Aruba a conoce Unidad di Curason:

Hospital ta recorda 25 aña di Coronary Care Unit

TA exactamente 25 aña pasa cu a habri e prome Coronary Care Unit (CCU) na Horacio Oduber Hospital. Un inversion cu awe por ta orguyoso di dje paso Aruba a conoce su prome unidad di cuidu coronario (CCU) cu ta un departamento di hospital specialisa den brinda tratamento na pashentnan cu tin malesa di curason cu ta rekeri cuidu di emergencia cuidu critico.

Inversion grandi

E tempo ey, e cardiologonan cu tabata forma parti di e inicio di Coronary Care Unit (CCU) tabata un cardiologo for di Corsou, dokter Bloem y dokter van Leeuwen principalmente hunto cu dokter Casper Laclé kende t'esnan cu a bin cu e iniciativa p'e cambianan den loke ta cuidu di curason. Frans Figaroa, awendia pensionado, tabat'e prome hefe departamento CCU y un di e motornan grandi tras di e gran inversion aki. Un inversion den cuidu medico na Aruba cu sigur awendia por mira cu e tabata uno necesario y sigur cu a crece y innova hopi den e ultimo 25 añanan.

Frans Figaroa a expresa cu e tempo ey a bin cu e departamento debi n'e aumento significativo di pashent cu tabata yega hospital cu problema di curason. P'e motibo ey a bin cu un manera con pa atende miho cu e pashentnan den HOH cu ta yega cu problema di curason. Anteriormente nan tabata bay Intensive Care Unit (ICU), dje a opta pa bin cu un comision cu a hiba e nomber di Cardio Visie. E comision hunto cu e cardiologonan a yega na un acuerdo pa lanta un Coronary Care Unit (CCU). Riba CCU tabata interna e pashentnan cu problema di curason pa atende nan mas lihe y di un manera mas efectivo rondona di e specialistanan di curason y nurse specialisa.

Nurse specialisa na palabra

Colega nurse na CCU Silvia van der Biezen tabata t'ey for di e comienso na momento cu CCU a habri na nos hospital. Silvia a cuminsa bisando cu na un principio nan no tabata specialisa den cardiologia sinembargo nan a haya nan mes ta atende cu pashent cu problema di curason mirando cu na aña 1996 dos cardiologo a bin for di Hulanda. Na aña 1998 a yega e turno pa bin cu un estudio pa asina specialisa e nursenan cu tabata trahando caba y asina poco poco e vision a forma pa habri CCU na Hospital.

Team orguyoso

E cambio di mas grandi cu e pashentnan a experiencia durante e ultimo 25 añanan ta cu e tempo pa atende nan ta mas cortico, pues nan ta haya atencion medico hopi mas lihe pa asina preveni un ataca di curason. Tambe na aña



2018 a cuminsa na HOH cu intervencion cardiovascular pa asina trata pashentnan cu ta haya un ataca di curason. Anteriormente tabata manda nan exterior cu Air Ambulance y despues di 10 pa 12 ora nan ta yega n'e centro caminda basicamente hopi biaha ta laat. Awendia ta brinda e servicio local na HOH mes, pues for di e momento cu e pashent haya un ataca y yega departamento di emergencia ta hiba nan na nos 'hartkatheterisatiekamer' pa habri e ader den menos di 90 minuut.

Gratitud

Yena di emocion durante un entrevista nurse di CCU Silvia van der Biezen a expresa palabra di gratitud na Frans Figaroa, pasobra e tabata esun cu a pusha conhuntamente cu e team di cardiologo pa por a yega asina leu. Algo cu ta haci Silvia orguyoso tambe t'e reaccion di e pashentnan cu ta super positivo cu e avance medico cu a haci na Aruba e tempo ey cu awe ta mira su frutonan. Hunta di Directiva di HOH ta bisa danki na cada colega y tambe tur ex-colega cu a aporta na loke t'e apertura di CCU 25 aña pasa y claro tur esnan cu a traha duro pa awe nos ta unda nos ta cu un "top of the line" CCU na HOH.

Pabien Hospital, pabien CCU y pabien Aruba!

Sorteo miyonario ta diasabra anochi

Abo ta cla pa gana 2 miyon 100 mil florin cu Lotto 5?



DIARANSON ultimo Lotto 5 no a conoce ningun ganado di e prome premio pero si tabata tin 2 feliz ganado cu a gana e segundo premio y cada un a gana e suma di Afl. 11.349,- Pero door cu pa prome premio no tabata tin ganado e jackpot ta sigui crece y pa diasabra awo e suma ta bira 2 miyon 100 mil florin! Lotto 5 ta costa solamente 4 florin pa ticket y bo por combina bo 5 numbernan for di 01 te cu 35, si bo no sa cua numbernan pa kies, bo ta puntra bo rebendedo pa un loco y asina bo ta den wega pa bira e siguiente miyonario y gana e jackpot di 2 miyon 100 mil florin cu Lotto 5.

Corda busca bo Lotto 5 di awe caba, pa asina bo no keda afo di e sorteo miyonario di diasabra anochi cu Lotto, e Loteria di Aruba. Tambe Lotto ta ofrece bo e opcion pa por compra bo weganan di Lotto Online, kiemen si bo no tin chens pa sali compra bo weganan preferi di Lotto, bo por cumpre for di bo smart phone, tablet of bo computer!

Si ainda bo no tin un cuenta di Lotto Online, bishita www.lottoaruba.com, traha bo cuenta di hungado y asina cu bo wordo aproba, bo por cuminsa hunga Lotto online tambe!

Si bo compra 2 set di number di Lotto 5 riba e mesun ticket bo ta haya un set di number loco di Lotto 5 adicional Completamente Gratis ariba e mesun ticket! Si bo compra 4 set di number di Lotto 5 riba e mesun ticket bo ta haya 2 set di number loco di Lotto 5 gratis! Mas bo compra riba e mesun ticket, mas set di number gratis bo ta ricibi y asina bo tin mas chens di gana e premio miyonario aki! E campaña ta valido te cu dia 30 di november.

Sorteo di Lotto 5 ta hunga diasabra awo pa 7.45PM y por compra bo ticket na bo rebendedo favorito te cu 7.30PM.

Lotto, E Loteria di Aruba tin diferente wega, Catochi, Big 4, 1-OFF, Zodiac, Wega di Number di Korsou di Lotto, Lucky 3, Multi-X, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega y cu su Mega Plus, y e diferente weganan di Raspa y Gana y Instacash. Tambe lo por hunga Lotto Online door di bishita: play.lottoaruba.com pa por registra. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. E meta ta pa organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.

Den cuadro di su maneho

Departamento di Cultura Aruba a sostene Creactivo Conference

Promoviendo innovacion, expresion cultural y desaroyo sostenibel den e sectornan cultural y creativo di Aruba



SIMAN pasa a tuma luga e prome Creactivo Conference. Departamento di Cultura (DCA) ta honra di por tabata un partner di “Creactivo Conference”, un evento innovador cu ta alinea cu nos compromiso strategico pa avansa e industrianan creativo, conforme cu e Maneho di Industrianan Creativo.

Gobierno di su banda pa basta aña caba a incorpora Industrianan Creativo como parti di su maneho. Industrianan Creativo ta un di e sectornan cu a wordo identifica como uno prometededor y cu tin potencial pa contribui na desaroyo sostenibel di e economia di Aruba.

Ta un responsabilidad en conhuntto di sector publico y sector priva pa sostene y promove nos industrianan creativo. E partnership di Departamento di Cultura Aruba y Fundacion Go Cultura pa e prome Creactivo Conference, ta refleha e dedicacion di DCA pa sigui promove innovacion, expresion cultural y desaroyo sostenibel den e sectornan cultural y creativo di Aruba.



E “Creactivo Conference” tabata dos dia di inspiracion, innovacion y conexion, na unda a uni e mentenan mas briyante den e mundo creativo global. Sosteniendo e evento aki, DCA un biaha mas ta enfatisa e importancia di creatividad como un motor pa preservacion cultural, cohesion social, y desaroyo economico. E colaboracion cu Creactivo Conference ta subraya e rol di e departamento como un catalisado pa progreso, aparte di e sosten cu DCA ta duna na diferente NGO's, pa sigui apoya nos talento local y asina pone Aruba den un posicion como un hub

creativo den e industrianan di cultura den nos region.

Departamento di Cultura, ta expresa su sincero danki y un caluroso pabien na Fundacion Go Cultura pa nan iniciativa, como tambe na tur colaborado y patrocinado, danki na un y tur pa haci e prome Creactivo Conference un exito grandi. E participacion di nos talentonan local, intercambiando idea y experiencia cu profesionalnan di exterior, ta crea e posibilidad pa conexion duradero y asina ta contribui mas na e futuro di nos sector cultural di Aruba.



NOW PLAYING



The Silent Hour

A Boston detective returns to duty after an injury leaves him with permanent hearing loss. Tasked with interpreting for a deaf witness to a brutal gang murder, they find themselves cornered in a soon-to-be-condemned apartment building where the killers try to eliminate her.



Smile 2

About to embark on a new world tour, global pop sensation Skye Riley begins to experience increasingly terrifying and inexplicable events. Overwhelmed by the escalating horrors and pressures of fame, she must face her dark past to regain control of her life before it spirals out of control.



Joker: Folie à Deux

Struggling with his dual identity, failed comedian Arthur Fleck meets the love of his life, Harley Quinn, while incarcerated at Arkham State Hospital.



Vicky Vidya Ka Woh Wala Video

The pandemonium in a small town when a VHS tape containing an intimate video of Vicky and Vidya in 90s.

For Showtimes and Online Ticketing: www.caribbeancinemas.com

Promocion y hubileo di 25, 35, 40 y 45 año

DIARANSON mainta na Cas di Cultura a tuma luga entrega-mento di decreto gubernamental, promocion y a celebra hubileo di 25, 35 y 45año.

Un grupo grandi Polis cu sosten di famia a presenta na Cas di Cultura. Mando Policial conhuntamente cu altocomisario di Polis drs. Ramon Arnhem tambe tabata presente na e ocasion special aki.

“Nos ta orguyoso di cada un di e Polisnan aki cu awe ta haya nan promocion of ta celebra nan hubileo. Nos ta mira mas Polis ta sigui crece pero tambe ta dedica alma y cuerpo na nos organisacion. Mi ta duna honor y respet na cada Polis cu awe ta celebra nan 25, 35 y 45año. Nan ta sirbiendo nos Pais pa hopi año, polis cu experiencia y dedicacion y awe nos di Mando Policial ta gradici nan personalmente pa e forza cu nan ta carga y e gana di haci un diferencia di haci nos Pais sigur..” Tabata palabranan di emocion di altocomisario Arnhem durante su speech.

Aruba por ta orguyoso di cada un Polis cu awe ta ricibi nan decreto gubernamental, promocion of ta celebra nan hubileo. Mas aun ta orguyoso di Agente Policial onder inspecteur eerte klasse Humphrey Koolman cu ta celebra 45 año den Cuerpo Policial Aruba.

Aki ta sigui e siguiente agentenan cu a haya nan promocion y decreto gubernamental.

J. Boezem y F. de Cuba di agent in opleiding pa agent eerste klasse,
M. Bislip di brigadier pa brigadier eerste klasse. ,
M.TUITT y J. REUTERS di hoofdagent pa hoofdagent eerste klasse,
Feliciano di klerk eerste klasse pa hoofdklerk,
S. Scwengle di commies pa klerk,
L. Geerman di schrijver pa klerk.

25año di hubileo:

E. Maduro, L.Besselink, S. St.Jacoba, M.Gonzalez, A.Lacle, R.Anthony y G.Briezen

35 Año di hubileo:

A. Maduro, J. Morel, M. Cabral, E.Barry,J.Tromp,E.Webb,J.Lacle,J. De Cuba, E.Maduro y B.Maduro

40 año di hubileo:

S. De Mey, E. De Mey y G. Dammers.

45 año di hubileo:

H. Koolman

Di parti Cuerpo Policial Aruba masha pabien como tambe danki na boso famia p'e sosten p'asina boso por logra haci bo profesion pa sirbi nos Pais.



Minister Geoffrey Wever:

A kick start e desaroyo di un Agri Innovation Park



MINISTER Geoffrey Wever ta anuncia inicio di e estudio basa riba e tipo di ‘greenhouses’ mas ideal, cultivonan prometedor y sondeo di metodonan di cultivo den agricultura comercial na Aruba. E estudio aki ta otro colaboracion hunto cu Hulanda como parti tambe di e maneho di Ministerio di Asuntonan Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel p’e desaroyo di industria agricola como un pilar di nos economia. Resultado di e estudio, cual ser financia pa Hulanda, lo bira parti di e maneho pa stimula e industria agricola.

Desde su aprobacion riba 21 di maart 2023 den conseho di minister, e ‘Plan di Accion 2023-2025: Aruba su transicion pa un modelo economico sostenibel y inclusivo’ ta den ehecucion pa desaroyo empresarial y uzo di tecnologia innovativo den e sector agricola. Cu e Agri Fund y Agri Business Academy den cooperacion cu Qredits Aruba den pleno ehecucion, riba peticion di minister Geoffrey Wever, conseho di minister a aproba e ampliacion di e Landspakket; e estudio aki den sector agricola y tambe e financiamiento pa ehecuta esaki.

Despues di evaluacion mutuo y cu aprobacion, di tanto Gobierno di Aruba y Hulanda, e compania scogi Priva / Greengrounds a cuminsa cu e investigacion riba e uzo optimal di “greenhouses” den agricultura comercial na Aruba. Durante e reunion digital cu Priva / Greengrounds y participacion di Departamento di Asuntonan Economico, Santa Rosa y CBS a elabora riba e diferente fasenan di e investigacion. Priva / Greengrounds ta premira cu pa december 2024 tin e resultado final di e investigacion.

“Mi ta contento cu despues di un periodo di preparacion e

investigacion riba e uzo optimal di tecnologia innovativo den e industria agricola. E estudio aki ta completa tur loke mi Ministerio ta haci pa stimula e desaroyo economico y diversifica Aruba su economia. E resultado lo forma e base p’e Agri Innovation Park cu lo trece solucionnan pa pusha e desaroyo di e industria agricola y asina diversifica Aruba su economia”, segun minister Geoffrey Wever. Desaroyo di un Agri Innovation Park ta forma parti di e ‘Plan di Accion 2023-2025: Aruba su transicion pa un modelo economico sostenibel y inclusivo’.

E aplicacion di e ‘Landspakket’ como instrumento ta trece structura p’e desaroyo di pais Aruba y ta facilita e creacion y ehecucion di varios proyecto concreto na un manera integral. Den e trayecto di 2021 padilanti, e cooperacion cu Hulanda a resulta di ta uno positivo cu a trece beneficio den forma di experticio, ayudo financiero y asistencia tecnico. ‘Landspakket’ ta un instrumento extra cu Aruba tin na su disposicion por avansa e maneho necesario y realisa e vision economico di Aruba den bienestar di tur ciudadano, y mester percura pa continua haci bon uzo di e cooperacion aki.



Fortaleza pa Famia

E gloria di Dios por wordo mira den un matrimonio

DIOS ta autor y creador di Matrimonio.

Dios no ta sostene divorcio.

Ta p'esey Dios ta capaz pa salba un matrimonio.

Ora hende ta papia constantemente negativo di nan matrimonio, pleita tur dia sin kier somete/sin ningun clase di respet y sin temor di Dios, cherchando Dios y su Palabra, nan boca mes lo obra contra nan mes pa separacion (Proverbionan 18:21).

Tin cuater declaracion y standard cu tur matrimonio mester cumpli cu ne.

Genesis 2:24 → P'esey un homber lo bandona su tata y su mama y lo uni cu su esposa. Y nan dos lo ta un carni.

Mateo 19:4-5 → E a contesta y a bisa: Boso no sa cu Esun cu a crea hende for di principio a traha nan homber y muhe. Y a bisa: P'e motibo aki un homber lo bandona su tata y mama y lo uni cu su esposa, y nan dos lo bira un carni. Asina anto nan no ta dos mas, sino un carni. P'esey loke Dios a uni no laga ningun hende separa.

Marco 10:7-8 ta bolbe ripiti locual Dios a establece bisando: P'e motibo aki un homber lo bandona su tata y su mama y lo uni su mes cu su esposa, y nan dos lo bira un carni, di manera cu nan no ta dos mas, sino un carni. P'esey loke Dios a uni, no laga ningun hende separa.

Efesionan 5:31 → P'esey un homber lo bandona su tata y su mama, y lo uni cu su esposa, y nan lo bira un carni. Asina anto laga cada un di boso, tambe stima su esposa manera su mes, y e esposa percura p'e respeta su esposo.

Procreacion den matrimonio ta wordo mira den Genesis 1:28 → Anto Dios a bendiciona nan y Dios a bisa nan: Sea fructifero y multiplica, y yena e tera, y haci esaki somete na bo.

Aki ta wordo demostra e bendicion di procreacion cu Dios a establece entre homber y muhe, pa asina mundo por wordo yena cu ser humano, p'esey awendia cu goso, nos tur tin un tata y un mama.

Relacion sexual den matrimonio ta p'e gloria di Dios, e ta

bendiciona, y e goso cu Dios a establece den matrimonio.



Cas y rikesa ta herencia di tatanan, ma un esposa prudente ta di Señor (Proverbionan 19:14).

Esposonan stima boso esposa mescos cu Cristo tambe a stima su Iglesia y a entrega su mes pe. P'e santifike (Efesionan 5:25-26).

Efesionan 4:29 ta un pilar pa tur matrimonio y tur hogar caminda Cristo Hesus ta guia y gobierna bisando: No laga ningun palabra dañino sali for di boso boca, sino solamente palabra cu ta bon pa edificacion, conforme e necesidad di e momento, p'esaki duna gracia n'esnan cu ta tende.

Palabra malo y insulto, den un palabra bisa abuso verbal, ta enemigo di tur matrimonio, e ta causa herida, ta trece dolor y ta aumenta rabia, cual ta hiba na amargura.

Cada biaha cu nos insulta otro, nos ta haci e Spirito Santo di Dios tristo, pasobra nos tur ta traha den imagen y semejanza di Dios.

Mescos boso, esposonan biba cu boso esposanan cu comprension, manera cu un vaas mas delicado, como cu e ta hende muhe. Y dun'e honor como cohedero di e gracia di bida, pa boso oracion no wordo stroba.

E presencia di Dios den cada matrimonio, ta trece amor y sometemento, cual ta dos instrumento grandi y precioso den bida matrimonial.

E amor di Dios nunca lo caba, semper Dios t'ey te den eternidad.

Gabinete di Aruba a reuni cu organisacionnan di estudiante



GABINETE di Aruba a tene recientemente un reunion cu diferente organisacionnan di estudiante. Meta di e reunion aki ta pa conoce otro miho y intercambia riba topiconan cu ta interesante pa tanto e organisacionnan y Gabinete di Aruba.

E programa a cuminsa cu un introduccion di e organisacionnan den cual nan a papia riba nan metanan pa studiantenan y riba cual terenonan ta organisa actividadnan.

Directora di Gabinete di Aruba Joselin Croes LL.M/M.Sc a guia e sesion cu a consisti di algun preguntanan manera nan contacto cu Gabinete di Aruba, contacto cu e grupo di mentornan. Sra. Croes tambe a puntra e organisacionnan cual tabata nan actividad/eventamento mas exitoso den e ultimo añanan, con grandi e publico tabata ta y con a logra pa haya asina hopi hende. Otro punto cu tambe a keda lansa na e organisacionnan ta ki tipo di actividad e organisacionnan ta mira cu por wordo organisa en cooperacion cu Gabinete di Aruba. Importante pa sa ta cual temanan ta interesante pa studiantenan. Esaki en conexion cu workshops cu Gabinete di Aruba ta pensa pa organisa.

Minister Plenipotenciario demisionario mr. Ady Thijsen a bisa di ta contento cu hopi organisacion di studiantenan a bin na e encuentro aki. E mandatario a bisa cu Gabinete di Aruba a bin ta organisando diferente reunionnan cu studiantenan pa tende kico ta biba cerca nan y con Gabinete di Aruba por duna un aporte cu por contribui na e exito den nan estudio. Mescos cu e grupo di estudiante ta na su luga pa papia tambe cu e organisacionnan di estudiante pa mira ki tipo di cooperacion por bin entre e organisacionnan y Gabinete di Aruba.

Sr. Thijsen a bisa cu guia di estudiante ta keda un trabao importante pa Gabinete di Aruba y tambe estrecha e contacto cu studiantenan Arubiano pa asina tambe sondea e posibilidad y animo bou di nos hobennan pa despues di a caba cu nan estudio, nan regresa Aruba pa contribui na bienestar y progreso di Aruba.

Potret cortesia Arubahuis



"Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso curason, mi por stens di loke Señor ta hasi"
Salmo 33

Cu dolor na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta participa fayecimento di nos Mama stima:

Eufemia Laureta Tromp-Maduro

Cariñosamente Yama "Greta"
*10-05-1957 - †09-10-2024

Na number di su:

Mama: † Eridencia Maduro

Tata: † Francisco Hermanus Maduro

Casa:

Reinaldo Tromp

Yiunan:

Sheila Willems-Maduro y Oscar Willems
Jairzinho Tromp
Rachel Tromp

Nietonan:

Osmar Bislip y Ghiamylane Maduro
Oswin Willems

Bisanieta: Baby Ghianna Bislip

Rumannan:

† Maxima Maduro
† Irena Maduro
† Catalina Maduro
† San Salvador Maduro
† Loreta Maduro
Augustin Maduro y famia
Simon Maduro y famia
Rolando Maduro

Tantanen:

Wana Maduro y famia
Clara Fingal y famia

Ihanan:

Mauricio Geerman, Natuska Angela-Tromp, y
Rachid van der Linde.

Tur sobrino, sobrina, primo y prima nan stima.

Swa y Cuña nan stima.

Demas famia: Maduro, Tromp, Geerman, Willems, Bislip, Williams, Croes, Ras, Lopez, Fingal, Yarzagaray, Briezen, Rasmijn, Vrolijk, Blanco, Angela, del Orbe de Jesus, Eight, Heyer, Orman, Wester, Henson, Cornes, Noguera, Piter, Abreau, Helder, Pinales, Mesedes, Wernet, Wouters, Marchena, Martes, Roja, Werleman, Nilier, Zylstra, van der Linde, Beaperthuy, Mackintosh, Le Grand, Kock.

Si den caso di nos tristeza nos por a lubida algun familiar, nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Sin lubida, tur su cliente nan stima di Tele Uno Lottery den Vietnam, Gilbert Carranza y Los Astros, Hua Mei Supermarket, bisinja nan stima, y tur su amistad nan kerí.

Si ta desea, dia di entierro por trese un Rosa di cualkier color pa Mama. Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no lo por ricibi bishita na cas.

Acto di condolencia ta tuma lugar na Pray Funeral Home riba **Diahuebs 17 October 2024** di 7or pa 9or di anochi.

Acto di entierro lo tuma lugar **Diabierna 18 October 2024** di 2or pa 4or na Misa Santa Theresita na San Nicolaas. Despues pa Santana Catholico di San Nicolaas.



Scan nos QR code y bira abonado di AWEMainta

Completamente GRATIS

1: Usando bo camera di telefon,
scan nos QR code na banda.

2. Bay riba "Show Options",
"Open in browser".

3. Yena e formulario.

**Haya AWEMainta
tur dia den bo inbox!**



www.awemainta.com



www.facebook.com/AWEMainta



5880022



noticia@awemainta.com
aviso@awemainta.com